

Sommario

I. *Attività professionale*

- I.1 Posizione ed esperienza scientifica e professionale
 - I.1.1 Qualifica attuale
 - I.1.2 Posizioni precedenti
- I.2 Abilitazione Scientifica Nazionale
- I.3 Incarichi istituzionali
- I.4 Attività di ricerca
 - I.4.1 Coordinamento di gruppi di ricerca
 - I.4.2 Responsabilità di progetti di ricerca
 - I.4.3 Partecipazione a progetti di ricerca
 - I.4.4 Responsabilità di assegni di ricerca, commissioni di valutazione e borse di addestramento alla ricerca
 - I.4.5 Partecipazione a comitati scientifici di progetti o associazioni di ricerca
 - I.4.6 Altre partecipazioni a gruppi di ricerca
 - I.4.7 Direzioni editoriali
 - I.4.8 Partecipazione a comitati scientifici ed editoriali
 - I.4.9 Altre collaborazioni con riviste scientifiche
 - I.4.10 Associazioni scientifiche

II. *Prodotti della ricerca e partecipazione a convegni*

- II.1 Elenco delle pubblicazioni scientifiche
- II.2 Convegni, seminari e comunicazioni
 - II.2.1 Organizzazione e partecipazione a comitati scientifici di convegni e giornate di studi
 - II.2.2 Partecipazione a convegni, seminari, giornate di studi

III. *Attività didattica*

- III.1 Corsi
- III.2 Tirocini formativi
- III.3 Tesi di laurea (magistrali e triennali)
- III.4 Dottorato
 - III.4.1 Consiglio di dottorato
 - III.4.2 Didattica di dottorato
 - III.4.3 Tesi di dottorato
- III.5 Didattica presso altre istituzioni
- III.6 Attività formativa presso scuole medie di primo e secondo grado, attività di formazione con gli insegnanti

IV. *Terza missione e public engagement*

- IV.1 Attività di consulenza e co-organizzazione
- IV.2 Interventi e conferenze
- IV.3 Scritti di taglio divulgativo

I. ATTIVITÀ PROFESSIONALE

I.1 POSIZIONE ED ESPERIENZA SCIENTIFICA E PROFESSIONALE

I.1.1 Qualifica attuale

2019- *Professore di seconda fascia*, settore scientifico disciplinare L-FIL-LET/12, presso il Dipartimento di Studi Umanistici, Università di Torino.

I.1.2 Posizioni precedenti

2016-2019 *Ricercatore a tempo determinato* (linea B) dal 1° ottobre 2016 al 30 settembre 2019, settore scientifico disciplinare L-FIL-LET/12, presso il Dipartimento di Studi Umanistici, Università di Torino.

2012-2016 *Ricercatore a tempo determinato* (linea A) dal 21 dicembre 2012 al 20 dicembre 2015, confermato per il periodo 21 dicembre 2015-30 settembre 2016, settore scientifico disciplinare L-FIL-LET/09, presso il Dipartimento di Studi Umanistici, Università di Torino.

2006-2012 *Tecnico di area tecnica, tecnico-scientifica ed elaborazione dati* in ambito umanistico (categoria D), presso l'Università di Torino (assegnato all'Istituto dell'*Atlante Linguistico Italiano* - Dipartimento di Studi Umanistici).

2006 *Titolare di assegno di ricerca* (per la durata di 1 mese, dal 1° dicembre al 27 dicembre).

2003-2007 *Dottorato di Ricerca* – Negli a.a. 2003-2004, 2004-2005, 2005-2006 e 2006-2007 ha frequentato il Dottorato di Ricerca in Romanistica, Filologia e Linguistica (XIX ciclo) dell'Università degli Studi di Torino. Tesi di Dottorato in Linguistica italiana, *Il lessico toponimico della Val Pellice* (tutor: Prof. L. Massobrio), discussa l'8 marzo 2008, giudizio «ottimo» (Commissione: Prof. L. Massobrio, Prof. G. Bonfadini, Prof.ssa Rita Caprini). [La tesi è stata premiata nel VII Concorso indetto da *Espaci Occitan* per l'assegnazione di borse di studio per tesi aventi come oggetto aspetti linguistici, culturali, artistico-architettonici, storici, sociali, economici e ambientali inerenti alle valli occitane].

2003 *Titolare di assegno di ricerca* (per la durata di 2 mesi, dal 1° settembre al 1° novembre).

2000-2003 N. 3 *contratti di ricerca* di prestazione occasionale con l'Università di Torino e n. 2 contratti di Collaborazione Continuata e Continuativa con la Regione Piemonte per la realizzazione dell'*Atlante Toponomastico del Piemonte Montano* presso l'Università di Torino (2000-2003).

I.2 ABILITAZIONE SCIENTIFICA NAZIONALE

2020

Abilitazione scientifica nazionale alle funzioni di professore di prima fascia nel settore concorsuale 10/F3, con riferimento al SSD L-FIL-LET/12 (scadenza 22.4.2031).

2018

Abilitazione scientifica nazionale alle funzioni di professore di seconda fascia nel settore concorsuale 10/E1, con riferimento al SSD L-FIL-LET/09 (scadenza 9.4.2024).

2014

Abilitazione scientifica nazionale alle funzioni di professore di seconda fascia nel settore concorsuale 10/F3, con riferimento al SSD L-FIL-LET/12 (scaduta 26.11.2020).

I.3 INCARICHI ISTITUZIONALI

- 2023- Componente del Gruppo di lavoro per l'accreditamento AVA3 per il Dipartimento di Studi Umanistici.
- 2022- Vicepresidente del *Corso di Studi in Letteratura, filologia e linguistica italiana*.
- 2021 Componente della Commissione per la Terza Missione del Dipartimento di Studi Umanistici.
- 2021 Valutatore per la campagna VQR 2015-2019.
- 2020- Componente della Commissione Orientamento e Tutorato del Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università di Torino.
- 2019- Componente della *Commissione paritetica* e della *Commissione orientamento e tutorato* del Corso di Studi di Culture e letterature del Mondo Moderno.
- 2019- Componente della Commissione Erasmus e Internazionalizzazione – Corso di Laurea magistrale in *Letteratura, filologia e linguistica italiana*.
- 2018- Referente Erasmus+ dell'accordo di mobilità con (1) Louvain-la-Neuve; (2) Lausanne; (3) Berna; (4) Zurigo; (5) Göttingen; (6) Tenerife; (7) Besançon.
- 2016-2022 Componente della *Commissione di valutazione domande di iscrizione alla Scuola di Studi Superiori di Torino "Ferdinando Rossi"*.
- 2015-2018 Componente della *Commissione didattica paritetica* della Scuola di Scienze Umanistiche.
- 2014-2018 Componente della *Commissione per le pratiche studenti* del Corso di Laurea Magistrale in Culture moderne e comparate.
- 2015-2018 Membro della *Giunta del Consiglio del Dipartimento di Studi Umanistici*.

Altro

- 2023 30.1.2023-30.4.2023 Referente per l'attività del prof. Joan Fontana i Tous dell'università di Barcellona come *visiting-professor* presso l'Università di Torino – Dipartimento di Studi Umanistici.
- 2022 Componente della *Commission de Nomination* per una posizione da Professore Associato/Ordinario in *Dialectologie gallo-romane et sociolinguistique* presso l'Université de Neuchâtel (Svizzera).
- 2021 Componente della Commissione di valutazione per una posizione di Maître de Conférence in *Lexicologie romane* presso l'Université de la Côte d'Azur (Francia).

I.4 ATTIVITÀ DI RICERCA

I.4.1 Coordinamento di gruppi di ricerca

- 2021- Direttore dell'*Atlante Linguistico Italiano* (dal 2022 anche vice-presidente)
- 2011-2021 Caporedattore dell'*Atlante Linguistico Italiano*
- 2008-2011 Caporedattore *aggiunto* dell'*Atlante Linguistico Italiano*
- 2003-2018 Caporedattore dell'*Atlante Toponomastico del Piemonte Montano*

I.4.2 Responsabilità di progetti di ricerca

- 2022 PI del progetto *Valorizzazione dei dati linguistici del Piemonte* (Regione Piemonte, finanziamento di € 15.000,00).
- 2021 PI del progetto *Cartografazione dei dati linguistici piemontesi dell'Atlante Linguistico Italiano* (Regione Piemonte. Finanziamento di € 18.000,00).
- 2019-2022 PI del Progetto *Contemporary and Historical Stories and Idioms of Alpine Migrations Observation* (CHISIAMO) (Fondazione CRT finanziamento per € 25,000)

- 2017-2019 PI del Progetto d'Ateneo intitolato *Subalpine and Alpine Languages and Migrations (SALAM)* (Compagnia di San Paolo, finanziamento di € 160.000,00)
2019 Progetto ALI (Regione Piemonte, finanziamento di € 17.000,00)

In qualità di Caporedattore dell'Atlante Linguistico Italiano, ha inoltre coordinato le attività di ricerca dell'ALI in relazione ai seguenti progetti e/o finanziamenti regionali:

1. 2017, finanziamento Regione Piemonte, € 40.000,00
2. 2016, finanziamento Regione Piemonte, € 30.000,00
3. 2015, finanziamento Regione Piemonte, € 30.000,00
4. 2014, finanziamento Regione Piemonte, € 20.000,00
5. 2013, finanziamento Regione Piemonte, € 30.000,00
6. 2011, finanziamento Regione Piemonte, € 30.000,00

E ha partecipato alla gestione degli analoghi progetti nel precedente periodo:

7. 2010, finanziamento Regione Piemonte, € 48.000,00; CRT, € 10.000,00
8. 2009, finanziamento Regione Piemonte, € 60.000,00
9. 2008, finanziamento Regione Piemonte, € 60.000,00
10. 2007, finanziamento Regione Piemonte, € 60.000,00

In qualità di Caporedattore dell'Atlante Toponomastico del Piemonte Montano, ha inoltre coordinato le attività di ricerca dell'ALI in relazione ai seguenti progetti e/o finanziamenti regionali:

1. 2017, finanziamento Regione Piemonte, € 40.000,00
2. 2016, finanziamento Regione Piemonte, € 28.876,40
3. 2015, finanziamento Regione Piemonte, € 28.000,00
4. 2014, finanziamento Regione Piemonte, € 33.000,00
5. 2013, finanziamento Regione Piemonte, € 42.000,00
6. 2012, finanziamento Regione Piemonte, € 48.000,00
7. 2011, finanziamento Regione Piemonte, € 30.000,00
8. 2010, finanziamento Regione Piemonte, € 48.000,00
9. 2009, finanziamento Regione Piemonte, € 60.000,00
10. 2008, finanziamento Regione Piemonte, € 60.000,00
11. 2007, finanziamento Regione Piemonte, € 60.000,00
12. 2006, finanziamento Regione Piemonte, € 60.000,00
13. 2005, finanziamento Regione Piemonte, € 60.000,00
14. 2004, finanziamento Regione Piemonte, € 60.000,00
15. 2003, finanziamento Regione Piemonte, € 60.000,00

I.4.3 Partecipazione a progetti di ricerca

- 2022-2025 PNRR progetto *Ecosystem of Innovation 'NODES - North West Digital And Sustainable* (PNRR Mission 4, Component 2, Investment 1.5); Spoke 3: *Culture And Tourism Industry*), componente della cosiddetta "massa critica" per il Dipartimento di Studi Umanistici.

In qualità di Direttore dell'ALI segue i lavori del PE5: CHANGES – Cultural Heritage Active Innovation for Next-Gen Sustainable Society (<https://sites.google.com/uniroma1.it/changes?pli=1>) Spoke 3: Digital libraries, archives and philology; WP5: Languages and their legacies in oral digital archives: synchronic interdisciplinary perspectives on multilingualism, language minorities, dialects and cultural contact in Italy (Leader: UNIBG. Partecipanti: UNITO, UNIMI, UNIBO, UNICT, UNIVE)

- 2022-2025 Progetto PRIN *Alpilink: German-Romance Language Contact in the Italian Alps: documentation, explanation, participation* (bando 2020, PI Prof. S. Rabanus, coordinator locale Prof. L. Gaeta)
- 2023-2024 *NominaTO: nomi spazi e narrazioni di un quartiere torinese* (Bando CRT, coordinatrice Prof.ssa E. Papa)
- 2022-2023 *Sulle orme dei grandi carnivori: itinerari reali e virtuali tra saperi linguistici ed etnografici* (Bando CRT, coordinatrice Prof.ssa F. Cugno)
- 2021 Ubuntu (Bando Fond. San Paolo, gestore Comune di Saluzzo, finanziamento € 9.000,00).
- 2019-2022 Progetto PRIN *CLiMAIp: Corpus linguistics meets Alpine cultural heritage: documenting and safeguarding linguistic minorities in the Alps* (Bando 2017, PI Prof. L. Gaeta)
- 2021-2022 Proponente per il Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università di Torino del progetto *Fisiologia e controllo dell'emissione vocale nel parlato e nel canto: respirazione, fonazione, oscillazioni mandibolari e timing* (Dipartimento capofila Lingue e letterature Straniere e culture moderne, responsabile Prof. A. Romano, finanziamento complessivo € 89.492,98).
- 2019 Componente del comitato scientifico del Laboratorio di Ricerca StudiUmLab, del Dipartimento di Studi Umanistici
- 2017-2019 *Mapping alpine place-names for upward sociality* (Bando CRT, coordinatrice Prof.ssa F. Cugno)
- 2015-2016 Coordinamento scientifico del progetto *Da Babele a Pentecoste*, finanziato dall'8‰ della Chiesa Valdese e patrocinato dal Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università di Torino
- 2012-2015 Progetto d'Ateneo *Cultures and Languages of Alpine Piedmont (CLAPie). Linguistic Atlases, ethnographical museums: multimedia routes to an education to Alpine spaces* (coordinatrice Prof.ssa F. Cugno)
- 2010-2012 Progetto di ricerca di interesse nazionale (PRIN, bando 2008) dal titolo *Redazione dei materiali etnolinguistici destinati alle carte del nono volume dell'Atlante: sperimentazione della nuova procedura informatica sulle prime 50* (Coordinatore scientifico Prof. Lorenzo Massobrio)
- 2005 Partecipazione alla campagna di rilevamento sociolinguistica condotta da IRES-Piemonte e Università di Torino sul territorio piemontese di lingua minoritaria: inchieste svolte a Brondello, Crissolo, Gambasca, Isasca, Paesana, Sanfront (CN).

I.4.4 Responsabilità di assegni di ricerca, commissioni di valutazione e borse di addestramento alla ricerca

Nel quadro dei progetti menzionati, è stato responsabile scientifico di 8 assegni di ricerca:

1. 2023-2025
Tornata VI 2022 (PNRR) *Documentazione, analisi e valorizzazione del contesto linguistico e sociolinguistico del Piemonte settentrionale e orientale* (36 mesi)
2. 2023-2024
Tornata V 2022 *Spoglio, catalogazione e digitalizzazione dei dati etnografici del "Prontuario demologico" dell'Atlante Linguistico Italiano: dal manoscritto alla stampa* (12 mesi)
3. 2023-2024
Tornata V 2022 *Allestimento del X volume dell'ALI: dal menabò alla geolocalizzazione delle voci* (12 mesi)
4. 2022-2023
Tornata I 2022 *Ubuntu: aspetti linguistici dell'integrazione dei lavoratori migranti nel Saluzzese* (12 mesi)

5. 2022-2023
Tornata I 2022 *Implementazione della procedura di digitalizzazione dei dati dell'Atlante Linguistico Italiano: validazione e ottimizzazione dell'algoritmo di traslitterazione fonetica* (12 mesi)
6. 2021-2022
Tornata I 2021 *C.H.I.S.I.A.M.O: documenti, lingue e narrazioni delle migrazioni in area alpina (Piemonte occidentale)* (12 mesi)
7. 2018-2018
Cofin Tornata XX *SALAM: raccolta e descrizione di fonti medievali edite e inedite riguardanti le migrazioni a breve raggio in area alpina e subalpina* (16 mesi)
8. 2018-2019
Cofin Tornata XX *SALAM: ricerca di campo sugli usi linguistici dei migranti in area alpina e subalpina* (16 mesi)

Oltre a quelle relative agli assegni sopra menzionati, ha partecipato alle commissioni di valutazione di altri 15 assegni di ricerca:

1. Tornata V 2022 *Sulle orme dei grandi carnivori: indagine antropologica sull'immaginario popolare relativo al rapporto uomo-fauna selvatica* (resp. F. Cugno)
2. Tornata IV 2022 *Edizione diplomatica e interpretativa del canzoniere provenzale S (Old Occitan Corpus)* (PRIN 2020) (resp. W. Meliga)
3. Tornata III 2022 *Alpilink: data collection and documentation for the German-Romance contact varieties in the North-Western Italian Alps* (PRIN 2020) (resp. L. Gaeta)
4. Tornata I 2022 *Prontuario grammaticale dell'astigiano del Cinquecento. Una ricostruzione condotta a partire dall'Opera Jocunda di G. G. Alione* (resp. R. Regis)
5. Tornata I 2022 *Digitalizzazione e analisi di testi occitani per un archivio delle varietà cisalpine* (resp. L. Gaeta)
6. Tornata III 2021 *I sermoni valdesi medievali* (resp. W. Meliga)
7. Tornata I 2021 *CLiMAIp: Raccolta ed elaborazione di materiali per la costruzione di un dizionario basato su corpora testuali di alcune varietà walser* (resp. L. Gaeta)
8. Tornata I 2021 *Elaborazione di percorsi di lettura integrata e stratigrafica del patrimonio toponimico dialettale del Piemonte montano* (resp. F. Cugno)
9. Tornata I 2021 *Edizione critica della prima traduzione francese dell'Inferno di Dante (ms Torino, BNU L. III. 17)* (resp. P. Cifarelli)
10. Tornata III 2020 *Riscritture in prosa e romanzi in versi: per un'analisi stilometrica degli stilemi lirici nella letteratura romanzesca in medio francese* (resp. P. Cifarelli)
11. Tornata III 2018 *SALAM: raccolta e descrizione di fonti medievali e moderne riguardanti le migrazioni a breve raggio in area alpina e subalpina* (resp. M. Rivoira, il concorso si è celebrato, ma il vincitore, unico candidato, ha rinunciato all'assegno)
12. Tornata IV 2017 *ArchiWals: Raccolta ed elaborazione di materiali per un archivio digitale del patrimonio culturale e linguistico delle comunità Walser in Italia* (resp. L. Gaeta)
13. Tornata IV 2017 *ArchiWals: Pianificazione e costruzione di un archivio digitale del patrimonio culturale e linguistico delle comunità Walser in Italia* (resp. L. Gaeta)
14. Tornata III 2017 *La geolocalizzazione dei toponimi di area alpina per lo sviluppo di nuovi modelli di socialità* (resp. F. Cugno)
15. Tornata II 2016 *Glossario del lessico toponimico del Piemonte montano* (resp. F. Cugno)

È stato inoltre responsabile di 9 borse borse di addestramento alla ricerca:

1. 2022 Progetto CHISIAMO, 3 mesi (bando n. 2022_DSU_06_BS)
2. 2020 Progetto CHISIAMO, 12 mesi (bando n. 2020_DSU_07_BS)
3. 2019 Progetto SALAM, 4 mesi (bando n. 2019/DSU/16/BS)

- | | | |
|----|------|--|
| 4. | 2019 | Progetto SALAM, 4 mesi (bando n. 2019/DSU/12/BS) |
| 5. | 2019 | Progetto SALAM, 4 mesi (bando n. 2019/DSU/10/BS) |
| 6. | 2019 | Progetto SALAM, 3 mesi (bando n. 2019/DSU/09/BS) |
| 7. | 2019 | Progetto ALI, 3 mesi (bando n. 2019/DSU/05/BS) |
| 8. | 2019 | Progetto ALI 7 mesi (bando n. 2019/DSU/27/BS) |
| 9. | 2018 | Progetto SALAM, 4 mesi (bando n. 2017/DSU/34/BS) |

È stato responsabile scientifico dei seguenti contratti di ricerca:

- | | | |
|----|------|--|
| 1. | 2022 | Progetto ALI, € 12.000,00 (bando n. 2022/DSU/09) |
| 2. | 2021 | Progetto ALI, € 18.000,00 (bando n. 2021/DSU/06) |

I.4.5 Partecipazione a comitati scientifici di progetti o associazioni di ricerca

- | | |
|-----------|---|
| 2023- | Membro della <i>Académie des langues dialectales de Monaco</i> (ALDMc) (Monaco) |
| 2023- | <i>Vocabolario Atlante Multimediale della Sicilia(VAMS)</i> , diretto da Vito Matranga, Palermo, Centro di Studi Filologici e Linguistici Siciliani |
| 2022 | Membro del comitato scientifico del <i>Dizionario Etimologico Storico Genovese e Ligure</i> , diretto da F. Toso |
| 2022- | Membro del comitato scientifico del progetto <i>Voci dell'Adda e della Mera</i> (Sondrio) |
| 2022- | Membro del Consiglio Scientifico del Centro di Studi Filologici e Linguistici Siciliani (Palermo) |
| 2020-2023 | (prorogato) Membro del Comitato di accompagnamento del Programma Onomastica realizzato Canton Ticino (Dipartimento dell'educazione, della cultura e dello sport, attraverso il Centro di dialettologia e di etnografia) |
| 2018- | Iscritto a REPRISE, Albo degli esperti scientifici presso il MIUR per la ricerca di base |
| 2007- | Membro del comitato scientifico del <i>Laboratorio di Fonetica Sperimentale «Arturo Genre»</i> di Torino, Responsabile Prof. Antonio Romano. |

I.4.6 Altre partecipazioni a gruppi di ricerca

- | | |
|-------|--|
| 2023- | Vicepresidente del Centro Studi sull'Arco Alpino Occidentale (CSAAO) |
| 2021- | Membro del <i>Conseil d'administration</i> dell' <i>Association Internationale d'Études Occitanes</i> (AIEO) |
| 2019- | Membro del <i>Conseil d'administration</i> del <i>Centre pour l'Information sur l'Éducation Bilingue et Plurilingue (CIEBP)</i> di Parigi/Aosta. |
| 2018- | Comitato dell' <i>Atlante Linguistico del Mediterraneo</i> |
| 2018- | Collaboratore del <i>Thésaurus Occitan (Thesoc)</i> – Université de Côte d'Azur (Nizza – Francia) |
| 2017- | Membro del <i>Secrétariat scientifique</i> , del <i>Comité de Rédaction</i> e del <i>Comité italien</i> dell'Atlas Linguistique Roman (ALiR) |

I.4.7 Direzioni editoriali

- | | |
|-------|---|
| 2021- | Direttore del <i>Bollettino dell'Atlante Linguistico Italiano</i> (rivista di fascia A per il settore scientifico disciplinare L-FIL-LET/12); |
| 2021- | Condirettore della collana <i>Studi e testi di dialettologia e varia linguistica</i> (Edizioni dell'Orso) |

I.4.8 Partecipazione a comitati scientifici ed editoriali

- | | |
|-----------|---|
| 2018- | Membro della Redazione del <i>Bollettino del Laboratorio di fonetica sperimentale «Arturo Genre»</i> . |
| 2010-2017 | Redazione del <i>Bollettino della Società di Studi Valdesi</i> (poi <i>RMR. Riforma e movimenti religiosi</i>) |

È membro dei comitati scientifici editoriali delle seguenti collane:

- 2022- "Collana storica" della Società di Studi Valdesi (Torino, Claudiana)
- 2021- *Marginalia* (Alessandria, Edizioni dell'Orso)
- 2021- *Strumenti di Linguistica Italiana* (Firenze, Cesati)
- 2020- *Territoires de la parole*, diretta da Giovanni Agresti, Josep Maria Nadal et Francesc Feliu (Università di Bordeaux e Girona)

È inoltre membro del:

- Comitato Scientifico della rivista *Serclus* (dal 2011);
- Comitato di lettura della rivista *Nouvelles du Centre "René Willien"* di Saint-Nicolas (AO) (dal 2015).
- Comitato di lettura della rivista *Éducation et sociétés plurilingues/Educazione e società plurilingui* (dal 2018)

I.4.9 Altre collaborazioni con riviste scientifiche

Ha svolto attività di revisore anonimo per la *Rivista di Dialettologia Italiana*, *InVerbis* (Palermo), *Atti del Sodalizio Glottologico Milanese* (Milano), *Bollettino del Centro di Studi Filologici e Linguistici Siciliani* (Palermo), *Pluteus* (Torino), *Quaderns d'Italià* (Barcelona), *Estudis Romànics* (Barcelona), *Vox Romanica* (Tübingen).

I.4.10 Associazioni

Dal 2019 è nominato socio del *Centro Studi Filologici e Linguistici Siciliani*;

Dal 2018 è nominato socio del *Centro Studi sull'Arco Alpino Occidentale* (Università di Torino);

È membro dell'*Associazione per la storia della lingua italiana*, dell'*Association Internationale d'Etudes Occitans* e della *Società di Studi Valdesi*, della *Société de Linguistique Romane*.

II. PRODOTTI DELLA RICERCA E PARTECIPAZIONE A CONVEGNI

II.1 Elenco delle pubblicazioni scientifiche

M. Rivoira è autore o coautore di 4 monografie, 3 edizioni di fonti inedite (una quarta è in preparazione), 26 articoli su rivista (di cui 8 apparsi su riviste scientifiche di fascia A; un ulteriore lavoro è stato sottoposto a valutazione), 54 saggi in volume (altri 7 sono in stampa). A questi si aggiungono 18 curatele (più una in stampa), 17 brevi introduzioni, 34 tra recensioni, necrologi e brevi note, 12 relazioni tecnico-scientifiche.

I contributi di carattere più divulgativo (51 in tutto) sono dettagliati oltre al § IV.3.

Le pubblicazioni sottoposte a valutazione per la procedura g.u. n. 56 del 25/07/2023 sono inserite in un riquadro.

Monografie

Pubblicate

1. R. Regis, M. Rivoira, *Il Piemonte e la Valle d'Aosta*, Roma, Carocci (stampa 8 settembre 2023) [a MR sono da attribuire i capp. 3 e 4]

2. M. Rivoira, A. Celauro, G. Boschero (2022), *L'occitano dell'alta Valle Stura (CN). Appunti morfologici e note linguistiche*, Alessandria, Edizioni dell'Orso [MR è responsabile della stesura finale del testo e unico autore dei §§ 1-3 del *Profilo linguistico dell'alta Valle Stura*, e del § *Inventario sonoro delle varietà occitane dell'alta Valle Stura*]
3. F. Cugno, M. Rivoira, G. Ronco (2018), *Piccolo Atlante Linguistico del Piemonte. I*, Torino, Istituto dell'Atlante Linguistico Italiano [MR è autore dei §§ 3. e 4. dell'*Introduzione* e i capitoli *II Carte fonetiche* (1-30) e *III Carte morfosintattiche* (31-36)]
4. M. Rivoira (2012), *Le parole dell'agricoltura. Saggio di un glossario da fonti latine medievali del Piemonte. I*, Alessandria, Edizioni dell'Orso.

Edizioni di fonti inedite

In preparazione

1. M. Rivoira et al., *X Volume dell'Atlante Linguistico Italiano*, Torino, Istituto dell'ALI (previsto autunno 2023) [MR ha coordinato le fasi di stesura del piano del volume, la redazione delle legende del volume e ne ha seguito tutto l'iter redazionale].

Pubblicate

1. L. Massobrio, G. Ronco, M. Rivoira, a c. di, (2018), IX volume dell'*Atlante linguistico italiano*. «*La società*», Torino, Istituto dell'Atlante Linguistico Italiano (M. Rivoira ha collaborato alla progettazione dell'opera e alla redazione di tutte le legende e degli indici del volume) [MR ha collaborato alle fasi di stesura del piano del volume, ha redatto le legende del volume e ne ha seguito tutto l'iter redazionale].
2. L. Massobrio, G. Ronco e M. Rivoira, a c. di (2011), VIII volume dell'*Atlante Linguistico Italiano* «*Le età dell'uomo: la scuola, i giovani, il matrimonio, adulti e anziani, parentela*», Roma, Istituto Poligrafico e Zecca dello Stato [M. Rivoira ha collaborato alla progettazione dell'opera e alla redazione di tutte le legende e degli indici del volume]
3. M. Rivoira (2003), *Rorà (Area occitana)*, Atlante Toponomastico del Piemonte Montano, n. 23, Torino, Levrotto & Bella [MR è autore della ricerca, dei testi introduttivi, nonché del contenuto delle singole schede toponimiche].

Articoli in rivista (in neretto gli articoli apparsi su riviste di fascia A)

Sottoposto a valutazione

1. M. Rivoira, *La Lingua dei manoscritti valdesi medievali e dialetti occitani alpini*, *Carte Romanze* (2023).

Pubblicati

1. F. Armand, M. Rivoira (2022), *Panoramica degli studi francoprovenzali sui due versanti delle Alpi*, «*Géolinguistique*», 22, pp. 1-16 (<https://dx.doi.org/10.4000/geolinguistique.7496>) [MR è autore del primo dei due §§]
2. V. Boscaro, M. Rivoira, B. Sgorbini, V. Bordano, M. Gallicchio, A. Pons, E. Benetti, A.C. Rosa (2022), *Evidence-Based Anti-Diabetic Properties of Plant from the Occitan Valleys of the Piedmont Alps*, «*Pharmaceutics*» 14.11, 2371-2417 [MR è responsabile del § 2 relativo agli aspetti etnolinguistici]
3. G. Abete, M. Rivoira (2021), *Il sistema di trascrizione dell'Atlante Linguistico Mediterraneo tra principi teorico-metodologici e prassi trascrittive*, «*Bollettino dell'Atlante Linguistico Mediterraneo*», nuova serie, 1, pp. 143-161 [MR, sebbene non indicato, è autore dei §§ 1 e 2, GA dei §§ 3-4]
4. A. Pons, M. Rivoira (2020), *Gerghi in contesti plurilingui: il caso delle Alpi Occidentali*, «*Argotica*», n. 19, 2020, pp. 52-72 [AP è autrice dei §§ 1-2, MR è autore dei §§ 3-4].
5. **F. Cugno, M. Rivoira, G. Ronco (2020), *L'Atlante Linguistico Italiano (ALI)*, «*Romance Philology*», 74, 191-216** [la redazione dell'articolo è da intendersi interamente condivisa dagli autori].

6. M. Rivoira (2020, [ma 2021]), *Lingue, dialetti e religione nelle aree occitane e francoprovenzali cispaline*, «Language Problems and Language Planning», 44, 320-345 (<https://doi.org/10.1075/lplp.00069.riv>).
7. M. Rivoira (2020), *A toponímia de tradição oral: algumas notas*, in *As ciências do léxico. Lexicologia lexicografia terminologia*, a c. di A. Negri Isquerdo, C. Márcia de Souza Abbade, Campo Grande, UFMS, pp. 47-67.
8. R. Regis, M. Rivoira (2019), *‘L’anello che non tiene’: ai margini di un sistema ortografico*, «Lengas», 1-27. (*Minuscules et capitales. Systèmes graphiques des langues de France et d’ailleurs*, a c. di H. Lieutard), n. 86 [RR è autore dei §§ 1-3, MR è autore del § 4, il § 5 è di entrambi gli autori].
9. M. Rivoira (2019), *Il IX volume dell’Atlante Linguistico Italiano*, «Ce fastu?», XCV, 1-2, pp. 95-102.
10. **M. Rivoira (2019), *Le français dans le territoire occitan au XVI^e siècle : le cas des Vallées Vaudoises*, «Le Moyen Français», 84, pp. 55-65.**
11. **M. Rivoira (2019), *L’Atlante Linguistico Italiano: stato dell’arte*, «Estudis Romànics», Vol. 41 (2019), pp. 391-399.**
12. M. Rivoira (2018), *Nomi di animali nei gerghi storici italiani: qualche appunto*, «Rthesis», 9.1, pp. 27-43.
13. A. Romano, V. Colonna, F. Cugno, V. De Iacovo, M. Rivoira, G. Ronco (2018), *Atlanti linguistici e archivi vocali di lingue locali e minoritarie in Italia*, «Géolinguistique», 18, pp. 1-16 [la redazione dell’articolo è da intendersi interamente condivisa dagli autori].
14. A. Pons, M. Rivoira (2018), *Le lingue dei valdesi*, «RMR. Riforma e Movimenti Religiosi», 3, pp. 379-395 [MR è autore del § 1, AP è autrice dei §§ 2-3].
15. **F. Cusan, M. Rivoira (2017), *La ricerca toponomastica nelle comunità walser meridionali. Qualche appunto relativo all’ambito piemontese*, «Bollettino dell’Atlante Linguistico Italiano», III serie, 41, pp. 161-174 [MR è autore del §, FC è autrice del § 2, il § 3 è di entrambi gli autori].**
16. **R. Regis, M. Rivoira (2016), *Ortografie e lingue tetto: qualche appunto*, «Italia Dialettale», 77, pp. 261-283 [RR è autore del § 1, MR è autore dei §§ 2-3, il § 5 è di entrambi gli autori].**
17. M. Rivoira (2016), *L’occitano nelle valli del Piemonte*, «Bollettino della società storica pinerolese», 33, pp. 173-185.
18. M. Angster, F. Antonietti, S. Dal Negro, V. Dell’Aquila, G. Iannàccaro, A. Giacalone Ramat, M. Rivoira, M. Valenti (2016), *Il piccolo atlante linguistico dei walser meridionali. Note metodologiche*, «Fonetica e dialettologie», XXXV, 27-42 [la redazione dell’articolo è da intendersi interamente condivisa dagli autori].
19. **F. Cusan, M. Rivoira (2015), *La toponomastica nel progetto CLAPie*, in Cugno F., Mantovani L., Rivoira M. (a c. di), *Lingue e culture della montagna. Prospettive di studio e modalità del trattamento dei dati etnolinguistici* (Atti del Convegno Internazionale di Studi, Torino-Bobbio Pellice, 15-17 maggio 2015), «Bollettino dell’Atlante Linguistico Italiano», 39, pp. 25-39 [La pianificazione e la concezione dell’intervento è stata condivisa da entrambi gli Autori ed è ad entrambi imputabile; la stesura del testo è, tuttavia, da attribuire a FC].**
20. M. Rivoira, D. Tron (2014), *Il francese nel repertorio linguistico dei valdesi alpini*, «Bollettino della Società di Studi Valdesi», 215, pp. 173-194 [MR è autore del secondo dei due §§].
21. M. Rivoira (2013), *L’identità sul cartello. Esperienze di toponomastica bilingue nelle valli occitane del Piemonte*, «Géolinguistique» 14, pp. 57-88.
22. **M. Rivoira (2012), *Il gergo nei materiali dell’ALI*, «Bollettino dell’Atlante Linguistico Italiano», III Serie, 36, pp. 1-15.**
23. M. Rivoira (2012), *Classer l’espace: le patrimoine toponymique oral d’une communauté de la Vallée du Péliis: Rorà (Piémont – Italie)*, in *Analyse culturelle du paysage: le paysage comme enjeu* (135^e Congrès des sociétés historiques et scientifiques, Neuchâtel, 2010), dir. Sergio dalla Bernardina, Paris, Éditions du CTHS, pp. 113-125.
24. **M. Rivoira, A. Genre (2011), *Le ‘troclee’ nelle Alpi e altrove*, «Bollettino dell’Atlante Linguistico Italiano», III Serie, 35, pp. 129-208 [MR è autore dei §§ 1, 2-2.2.2, 3 e 4].**
25. M. Rivoira (2011), *Il patrimonio toponimico del Piemonte montano: percorsi di lettura della banca dati dell’Atlante Toponomastico del Piemonte Montano*, «Atti del Sodalizio Glottologico Milanese», V Nuova Serie, pp. 168-186.

26. Ch. Abry, A. Joisten, M. Rivoira (2011), *Du m(p)atrimoine alpin au m(p)atrimoine humain : ou du microcosme des contes pour enfants en gallo- romanS d'outre-monts au macro- cosme de l'hémisphère nord*, «Nouvelles du Centre d'Études Francoprovençales "René Willien"», 63, pp. 17-28.

Saggi in volume

In stampa

1. M. Rivoira, Il dialettologo e le lingue di minoranza: tra pessimismo della ragione e ottimismo della volontà, in V. Piunno, A. Valentini (a c. di), *Valorizzazione e tutela dei patrimoni linguistici e culturali. Sulle orme di Fiorenzo Toso e Gabriele Iannàccaro*.
2. M. Rivoira, *L'occitano*, in *Linguistik Online* numero monografico a c. di Autelli, Erica & Caria, Marco.
3. G. Agresti, M. Rivoira, *La configuration glossonymique de l'occitan en Italie*, in S. Moskvitcheva, A. Viaut, dir., *Les noms des variantes de langue minoritaire, études de cas en France et Russie*, Presses universitaires de Bordeaux (PUB), collection Diglossi@.
4. M. Rivoira, A. Romano, *Dati sperimentali inediti di Arturo Genre su una parlata occitana del Piemonte*, in E. Basso, E. Lusso, V. Moretti, a c. di, *La Libertà della Conoscenza. Studi per Franco Panero*, Acireale-Roma, Gruppo Editoriale Bonanno.
5. M. Rivoira, *Storia linguistica dei valdesi alpini*, in S. Peyronel, a c. di, *La storia dei valdesi. L'età moderna*, Torino, Claudiana (previsto 2024).
6. M. Ravera, N. Duberti, M. Rivoira, *Possessivi nell'occitano delle valli della provincia di Cuneo*, in A. Giraud et al., *Centri e periferie. Atti del XIII° congresso dell'AIEO*, Alessandria, Edizioni dell'Orso.
7. M. Rivoira, *L'ALI e gli atlanti linguistici regionali in Italia*, in C. Marcato, F. Vicario, a c. di, *Gli atlanti linguistici regionali. I cinquant'anni dell'ASLEF* (Atti del Convegno Internazionale, Udine, 22-23 novembre 2022).

Pubblicati

1. R. Regis, M. Rivoira, *Zona grigia: un concetto (anche) linguistico?*, in D. Aquino-Weber, S. Cotelli Kureth, A. Kristol, A. Reusser-Elzinger et M. Sauzet (éd.), 2023, « *Coum'on ètèila que kòoule... Come una stella cadente... Comme une étoile filante...* ». *Mélanges à la mémoire de Federica Diémoz*, Genève, Droz, pp. 109-137.
2. G. Raimondi, M. Angster, P. Benedetto Mas, R. Cioffi, L. Gaeta, A. Pons & M. Rivoira (2023), "Going Standard" on a blank page. A corpus-based approach to the written varieties of the Italian Western Alps minorities (Occitan, Francoprovençal and Walser). In: Weiland V./Quijada van den Berghe C./Pusstka E. (eds), *Corpus Dialectology: from methods to theory (French, Italian, Spanish)*, Amsterdam, John Benjamins <https://doi.org/10.1075/scl.110.04rai>, pp.
3. Ch. Abry, M. Rivoira (2023), *Sur les activations neurocognitives des Matrices-Sources du conte. Pour une approche développementale et évolutionnaire: de la comptine des doigts au conte du chanvre ou du pain (ATU 1199A)*, in *Le folklore narratif en devenir: persistances et innovations*, a c. di Ch. Dunoyer, F. Armand, Actes du Coll. du centre d'études francoprovençales « R. Willien », pp. 25-34.
4. M. Rivoira (2023), *I-a carcaren ilamoun. Paesaggi poetici nelle Valli occitane del Piemonte*, in A. Ciotta (a c. di), *Il paesaggio montano dalle Alpi cuneesi ai Pirenei*, Milano, FrancoAngeli, pp. 213-223.
5. M. Rivoira (2022), *Costruire narrazioni, vendere prodotti: il caso delle Valli occitane*, in Devilla, Lorenzo; Galiñanes Gallén, Marta (a c. di), *Le parole del turismo. Aspetti linguistici e letterari*, Alessandria, Edizioni dell'Orso, pp. 285-298.
6. M. Rivoira (2022), *Esperienze di politica linguistica in area occitana: considerazioni a margine di un "partecipante-osservatore"*, in Zuin, Francesco; Sidraschi, Diego (a c. di), *La lingua e i suoi contesti*, Alessandria, Edizioni dell'Orso, pp. 53-68.
7. M. Rivoira, *L'Atlas des Patois Valdôtains e la geolinguistica italiana*, in P. Benedetto Mas, G. Raimondi (a c. di) (2022), *L'atlas des patois valdôtains: sguardi incrociati/regards croisés*, Alessandria, Edizioni dell'Orso, pp. 77-88.
8. P. Benedetto Mas, A. Pons, M. Rivoira (2022), *Occitano e francoprovenzale nelle Alpi: tra persistenza e nuove possibilità*, in K. Djordjevic, J.L. Léonard, F. Scetti (eds.), *Vitalité sociolinguistique des langues*

- des massifs montagneux. Alpes et Caucase*, Roma, Aracne, pp. 21-40 [MR è autore dei §§ 2.1, 2.2 e 3.1, PBM dei §§ 1, 2.3 e 3.1, AP del § 3.3, il § 4 è comune].
9. M. Rivoira (2021), *La lingua di Joan Ganhaire: qualche appunto su Vautres que m'avetz tuada*, in Joan Ganhaire, *Voi che mi avete uccisa*, Introduzione, traduzione e note di M. Longobardi; note linguistiche di Matteo Rivoira, Aicurzio, Virtuosa-mente, («testo a fronte»), pp. 138-157.
 10. A. Romano, V. Colonna, F. Cugno, V. De Iacovo, M. Rivoira, G. Ronco (2021), *Basi di dati dialettali e archivi vocali di lingue locali e minoritarie*, in D. Brunetti, D. Robotti & E. Salvalaggio (a c. di), *Documenti sonori. Voce, suono, musica in archivi e raccolte*, Torino, Ca dè Studi Piemontèis, pp. 163-176 [il lavoro è frutto di una stesura congiunta].
 11. F. Cugno, F. Cusan, G. Fassio, V. Porcellana, M. Rivoira (2020), *Le projet Cultures et Langues des Alpes du Piémont (CLAPie): principes, méthodes et premiers résultats*, in Meynard C., Lebarbé T., Costa, S.(dir.), *Patrimoine et Humanités numériques*, Editions des archives contemporaines, France, pp. 115-125. doi : <https://doi.org/10.17184/eac.3596> [la redazione dell'articolo è da intendersi interamente condivisa dagli autori]
 12. M. Rivoira, (2020), *Modelli linguistici e temi poetici nelle valli occitane del Piemonte: qualche appunto*, in Monica Longobardi & Estelle Ceccarini (a c. di), *"E nadi contra suberna". Essere "trovatori" oggi*, Atti di convegno (Ferrara, 20-21 novembre 2018), Biblioteca di Carte romanze, 2020, Biblioteca di Carte Romanze, pp. 143-176.
 13. A. Pons, M. Rivoira (2020), *Il francese nelle Valli Valdesi. Da lingua dell'identità a lingua della diversità*, in A. Marra, S. Dal Negro (a c. di), *Lingue minoritarie tra localismi e globalizzazione*, 11, pp. 137-150 [MR è autore del § 1, AP dei §§ 2-3].
 14. M. Rivoira (2019), *Situazione linguistica dell'area*, in G. Bonino, A. Calliero, P. Dema, *"Bonjour mon aimable bergère..."*. *Voci e canti della Val San Martino*, Lucca, Libreria Musicale Italiana, pp. 5-9.
 15. M. Rivoira (2019), *Il repertorio linguistico di Crissolo*, in A. Pons, M. Rivoira, a c. di, Gustavo Malan, *Il gergo dei canapini di Crissolo*, Alessandria, Edizioni dell'Orso, pp. 29-33.
 16. M. Rivoira (2019), *Da agosto a giugno: il freddo nei detti calendariali d'Italia*, in *Mirades de la ciència sobre el temps el cicle de l'any i de la vida*, a c. di J.E. Gargallo Gil, Barcelona, Edicions de la Universitat de Barcelona, pp. 247-278.
 17. A. Pons, M. Rivoira (2019), *Per un atlante gergale: documenti e materiali dalle Alpi Occidentali*, in G. Marcato, a c. di, *Itinerari dialettali. Omaggio a Manlio Cortelazzo*, Padova, CLEUP, pp. 199-206 [MR è autore dei §§ 1 e 3, AP del § 2].
 18. M. Rivoira (2019), *Toponomastica e cartografia*, in M. Fratini et al., a c. di, *Dal Monviso al Moncenisio. Cartografia a stampa dal XVI al XVIII secolo*, Pinerolo, Alzani, pp. 53-57.
 19. M. Rivoira (2019), *Vocalismo tonico dei dialetti del Piemonte. Qualche appunto a partire dai materiali dell'Atlante Linguistico Italiano*, P. Del Puente, a c. di, *Dialetti: per parlare e parlarne. Atti del quinto Convegno Internazionale di Dialettologia*, Potenza, Osanna Edizioni, pp. 199-232.
 20. F. Cugno, M. Rivoira (2018), *Progetti geolinguistici tra continuità e innovazione: dall'ALI al PALP, dall'ATPM a MapforUs*, in X.A. Álvarez Pérez, M. Brea, eds., *Obreiro da lingua, amigo da xente. Estudos de xeografía lingüística en homenaxe a Manuel González González*, Santiago de Compostela, Universidade de Santiago de C., pp. 107-123 [MR è autore dei §§ 1-3, FC dei §§ 4-5].
 21. M. Rivoira (2018), *Il becco e il richiamo della foresta. Nomi di cani tra creatività e tradizione*, in M. Del Savio et alii, a c. di, *Fay ce que vouldras. Mélanges en l'honneur d'Alessandro Vitale-Brovarone*, Paris, Garnier, pp. 575-595.
 22. M. Rivoira (2018), *Parole e territorio. Per una condivisione dei saperi etnolinguistici*, in G. Sampino, F. Scaglione, a c. di, *Saperi umanistici nella contemporaneità* (Atti del convegno internazionale dei Dottorandi, Palermo 17-18 settembre 2015), Biblioteca di «ClassicoContemporaneo», 6, Palermo, Palumbo, pp. 81-100.
 23. M. Rivoira (2017), *Tracce di memoria: la lavorazione della canapa nella toponimia alpina piemontese*, in L. Bonato, a c. di, *Aree marginali. Sostenibilità e saper fare nelle Alpi* (Convegno di Studi, 14-15 ottobre 2016, Torino-Mattie), Milano, Franco Angeli, pp. 194-205.
 24. M. Rivoira, M. Angster, S. Dal Negro (2017), *Nomi di luogo in contesto plurilingue*, in M. Musso, *L'espressione linguistica dello spazio in un'area plurilingue: il paesaggio toponomastico della media Valle del Lys*, Aosta, Tipografia Valdostana, pp. 17-24 [la redazione dell'articolo è da intendersi interamente condivisa dagli autori].

25. M. Rivoira (2017), *Toponimia urbana di tradizione orale a Torino. Qualche spunto di riflessione*, in G. Marcato, *Dialetto uno nessuno centomila*, Padova, Clueb, pp. 279-286.
26. M. Rivoira (2016), *L'archivio dell'ALI: informatizzazione dei dati e prospettive di sviluppo*, in Atti del Convegno *Gli archivi etnolinguistici* (Pescara, Museo delle Genti d'Abruzzo, 6 ottobre 2012), Quaderno del museo delle genti d'Abruzzo 41, pp. 49-60.
27. M. Rivoira (2016), *Note sulla toponimia di tradizione orale in margine alle ricerche dell'Atlante Toponomastico del Piemonte Montano (ATPM)*, in P. Del Puente, a c. di, *Dialetti per parlare e parlarne* (Atti del Conv. internazionale di studi Progetto ALBa, Potenza 5-7 ottobre 2014), Osanna Edizioni, pp. 259-271.
28. M. Rivoira (2016), *Êtres imaginaires et lieux réels dans le Piémont montagnard*, in F. Diémoz, A. Reusser-Elzingre (éds), *Le patrimoine oral: ancrage, transmission et édition dans l'espace galloroman* (Actes du colloque international de l'Université de Neuchâtel, 31 mai-1^{er} juin 2013), Peter Lang, Berne, pp. 225-252.
29. M. Rivoira, F. Cusan (2016), *Restituire il sapere. L'esperienza dell'Atlante Toponomastico del Piemonte Montano tra ricerca scientifica e interesse comunitario*, in V. Porcellana, S. Stefani, a c. di, *Processi partecipativi ed etnografia collaborativa nelle Alpi e altrove*, Alessandria, Edizioni dell'Orso, pp. 61-84 [MR è autore dei §§ *L'Atlante Toponomastico del Piemonte Montano; La ricerca: gli attori e gli strumenti*].
30. M. Rivoira, F. Cusan (2016), *Nomi e luoghi della montagna piemontese*, in R. Fantoni, R. Cerri, P. Carlesi, M. Rivoira, F. Cusan, a c. di, *I nomi delle montagne prima di cartografi e alpinisti* (Atti del convegno Varallo, 16 ottobre - Milano, 24 ottobre - Val Vogna, 25 ottobre 2015), Torino, Istituto dell'Atlante Linguistico Italiano [MR è autore del § *La montagna piemontese tra "denominazioni ufficiali" e "denominazioni popolari"*].
31. F. Cugno, F. Cusan, G. Fassio, V. Porcellana, M. Rivoira (2015), *Il progetto Culture e Lingue delle Alpi del Piemonte (CLAPie): principi, metodi e primi risultati*, in *Studi e ricerche. Per il sistema territoriale alpino occidentale*, ANCSA Associazione nazionale centri storico-artistici, pp. 128-146 [la redazione dell'articolo è da intendersi interamente condivisa dagli autori].
32. M. Rivoira (2015), schede geolinguistiche relative a *Pastorizia, Fieno, Erba, Cantina, Caglio, Panna, Siero, Zangola, Ago, Medicina*, in F. Antonietti, M. Valenti, M. Angster (con la collab. di S. Dal Negro, V. Dell'Aquila, G. Iannàccaro, A. Giacalone Ramat, M. Rivoira), a c. di, *Piccolo Atlante Linguistico dei Walser Meridionali*, Aosta, Tipografia Valdostana.
33. M. Rivoira (2015), «*Nous avons besoin de ces deux langues comme de nos deux mains*»: *il francese nelle Valli Valdesi, tra proiezioni ideologiche e realtà dei fatti*, in *Plurilinguismo/Sintassi* (Atti del XLVI Congresso Internazionale SLI 2012, Siena, 27-29 settembre 2012), Roma, Bulzoni, pp. 343-360.
34. F. Cusan, M. Rivoira (2015), *Conoscere i nomi, conoscere i luoghi: dinamiche di trasmissione dei saperi toponimici*, in V. Porcellana, A. Gretter e R.C. Zanini, a c. di, *Alpi in mutamento. Continuità e discontinuità nella trasmissione delle risorse in area alpina*, Alessandria, Edizioni dell'Orso, pp. 97-127 [MR è autore dei §§ *La competenza toponimica e Presupposti teorici e metodologia. La Premessa e le Conclusioni* sono da imputarsi ad entrambi gli autori].
35. M. Rivoira (2015), *La Carta di Chivasso: la questione linguistica*, in S. Peyronel Rambaldi, F.M. Giordano (a c. di), *Federalismo e resistenza. Il crocevia della «Dichiarazione di Chivasso» (1943)*, Torino, Claudiana, pp. 35-51.
36. M. Rivoira, A. Romano (2014), *Contributo allo studio dialettale e acustico dei dittonghi romagnoli (a cent'anni dalle inchieste di F. Schürr)*, in C. Ghirardini (a c. di), *Le ricerche di Friedrich Schürr in Romagna nel 1914*, Imola, La Mandragora, pp. 65-129 [MR è autore del primo dei due §§].
37. M. Rivoira (2014), *Cuand che Maréi al va vers Bièla, al Pò ad ricambi al manda l'èva. Venti e nuvole in alcuni detti piemontesi e valdostani*, in F. Cugno, L. Mantovani, M. Rivoira, S. Specchia, a c. di, *Studi linguistici in onore di Lorenzo Massobrio*, Torino, Istituto dell'ALI, pp. 803-826.
38. M. Rivoira (2014), *L'identità sul cartello. Esperienze di toponomastica bilingue nelle valli occitane del Piemonte*, in *Nomi, Luoghi, Identità. Toponomastica e Politiche Linguistiche* (Atti del Convegno Internazionale di studi, Cividale del Friuli, 17-19 novembre 2011), a cura di Franco Finco e Gabriele Iannàccaro, Udine, Società Filologica Friulana, pp. 307-326 [versione leggermente modificata dell'articolo n. 10].

39. M. Rivoira, R. Regis (2014), *Indizi di vitalità: le minoranze linguistiche storiche in Piemonte*, in V. Porcellana, F. Diemoz, a c. di, *Minoranze in mutamento. Etnicità, lingue e processi demografici nelle valli alpine italiane*, Alessandria, Edizioni dell'Orso, pp. 17-51 [3., 4. del § *Consistenza numerica*, 4., 5. del § *Trasmissione intergenerazionale*, 2. del § *Strutturazione del repertorio*, 3., 4., 5. del § *Tutela e promozione*. Le conclusioni sono da imputarsi ad entrambi gli autori].
40. M. Rivoira (2014), *Culture e Lingue nelle Alpi Piemontesi (CLAPie)*. *Saperi etnolinguistici in rete*, in *La géolinguistique dans les Alpes au XXI siècle. Méthodes, défis et perspectives* (Actes de la conférence annuelle sur l'activité scientifique du Centre d'études francoprovençales), Saint-Nicolas, pp. 143-156.
41. M. Rivoira (2013), *Sortiarie, streghe e masche nella toponomastica piemontese alpina*, in L. Bonato, *Vita da strega. Masca, faia, framasun*, Roma, Meti edizioni, 2013, pp. 119-129.
42. M. Rivoira (2013), *Système onymique et signification: le cas de la Coumba di Charbounî dans la Vallée du Pellice (Piémont)*, in *Le nom propre a-t-il un sens? Les noms propres dans les espaces méditerranéens* (XVe Colloque international d'onomastique, Aix-en-Provence 9-11 juin 2010), dir. Jean-Claude Bouvier, Aix-en-Provence, Presses Universitaires de Provence, pp. 93-104.
43. M. Rivoira, M. Angster, A. Romano (2012), *Eredità, sviluppo interno e contatto. Trattati fonetici, marche morfologiche e scelte (orto)grafiche per le comunità walser di Piemonte e Valle d'Aosta*, in *Coesistenza linguistiche nell'Italia pre- e postunitaria*, (Atti del XLV Convegno della Società di Linguistica Italiana, Aosta-Bard-Torino, 26-28 settembre 2011), Milano, Bulzoni, 2012, pp. 375-390 [MR è autore dei §§ 2 e 5, MA dei §§ 1 e 3, AR del § 4].
44. M. Rivoira (2012), *Nomi di luoghi*, in *Alpi del mare tra lingua e letteratura: pluralità storica e ricerca di unità* (Vicoforte, 26 novembre 2011), a cura di Nicola Duberti ed Emanuele Miola, Alessandria, Edizioni dell'Orso, pp. 107-135.
45. M. Rivoira Ch. Abry, M. Rivoira (2010), *A la recherche de Poucet dans le ventre de la vache. Du Dauphiné aux Vallées du Piémont et du microcosme du petit pâtre au macrocosme des astres*, in *Les lieux sont des liens. Sur les drailles de Jean-Claude Duclos*, Grenoble, Patrimoine en Isère/Musée Dauphinois, 2010, pp.76-69.
46. M. Rivoira (2011), *L'Atlante Linguistico Italiano (ALI) et l'Atlante Toponomastico del Piemonte Montano (ATPM): histoire, méthodes de récolte et de présentation des données, et perspectives de développement de deux entreprises géolinguistiques turinoises*, in *Mémoires du terrain: enquêtes, matériaux, traitement des données* (Actes du Colloque de Lyon, 12 et 13 mars 2009), dir. Francis Manzano, Lyon, Centre d'Etudes Linguistiques (Université Lyon 3), pp. 287-313.
47. M. Rivoira (2011), *Alagna e la sua lingua secondo Giovanni Giordani*, in Giovanni Giordani, *La colonia tedesca di Alagna Valsesia e il suo dialetto* [edizione anastatica dell'edizione del 1927], Hapax Editore, Torino, pp. xiv-xxiii.
48. M. Rivoira (2009), *Studi linguistici*, in *Heritage(s). Formazione e trasmissione del patrimonio culturale valdese* (Atti del Convegno della Società di Studi Valdesi, Torre Pellice, 2-3 settembre 2006), a cura di Daniele Jalla, Torino, Claudiana, pp. 289-294.
49. M. Rivoira (2009), *Ricerche etnolinguistiche*, in *Heritage(s). Formazione e trasmissione del patrimonio culturale valdese* (Atti del Convegno della Società di Studi Valdesi, Torre Pellice, 2-3 settembre 2006), a cura di Daniele Jalla, Torino, Claudiana, pp. 283-288.
50. M. Rivoira (2009), *Studi di toponomastica e topografia nelle Valli Valdesi*, in *Heritage(s). Formazione e trasmissione del patrimonio culturale valdese* (Atti del Convegno della Società di Studi Valdesi, Torre Pellice, 2-3 settembre 2006), a cura di Daniele Jalla, Torino, Claudiana, pp. 253-276.
51. M. Rivoira (2009), *L'Atlante Toponomastico del Piemonte Montano (ATPM): principes, méthodes et résultats*, «Géolinguistique», n. 11, pp. 29-49.
52. M. Rivoira (2008), *Il patrimonio toponimico e la percezione dell'ambiente nella memoria popolare*, in De Rossi A., Sergi G., Zonato A. (a cura di), *Alpi da scoprire. Arte, paesaggio, architettura per progettare il futuro*, Borgone di Susa, Il Graffio, 2008, pp. 153-183.
53. M. Rivoira, A. Romano, G. Molino (2005), *Caratteristiche acustiche e articolatorie delle occlusive palatali: alcuni esempi da dialetti del Piemonte e di altre aree italo-romanze*, in P. Cosi (a cura di), *La misura dei parametri: Aspetti tecnologici ed implicazioni nei modelli linguistici*, Atti del I congresso AISV (Padova, 2-4 dicembre 2004), Padova, ISTC/EDK ed., pp. 389-428 [MR ha collaborato con AR alla stesura del § 5.5].

54. M. Rivoira, A. Romano (2004), *Analisi acustica del sistema vocalico del dialetto di Rorà (Val Pellice)*, in G. Marcato (a c. di), *I dialetti e la montagna*, Atti del Convegno Internazionale di studio (Sappada/Plodn, 2-6 luglio 2003), Padova, Unipress, 2004, pp. 159-166 [MR è autore dei §§ 1-3, AR del § 4].

Curatele

In stampa

1. A. Giraud, W. Meliga, G. Noto, A. Pons, M. Rivoira, a c. di (2023), *Centri e periferie. Atti del XIII congresso dell'AIEO*, Alessandria, Edizioni dell'Orso.

Pubblicate

1. A. Pons, M. Del Savio, M. Rivoira, a c. di (2019), *Lingue e migranti nell'area alpina e subalpina occidentale*, Alessandria, Edizioni dell'Orso.
2. A. Pons, M. Rivoira, a c. di (2019), Gustavo Malan, *Il gergo dei canapini di Crissolo*, Alessandria, Edizioni dell'Orso.
3. M. Contini, E. Carpitelli, dir. (2018), *Atlas Linguistique Roman (ALiR). Volume II.c*, eds. G. Brun-Trigaud, E. Carpitelli, M. Contini, F. Cugno, J.-P. Lai, L. Mantovani, M. Rivoira, M.S. Specchia, Alessandria, Edizioni dell'Orso, 2018.
4. A. Giraud, M. Rivoira, a c. di (2018) *Predicazione e repressione. Processi e letteratura religiosa*, Torino, Claudiana.
5. M. Del Savio, G. Pastore, P.A. Martina, M. Rivoira, a c. di (2018), *Fay ce que voudras. Mélanges en l'honneur d'Alessandro Vitale-Brovarone*, Paris, Garnier.
6. S. Peyronel, G. Ballesio, M. Rivoira, a c. di (2016), *La Grande Guerra 1915-1918. Le Chiese evangeliche, il costo della guerra*, Atti del Convegno di studi (Torre Pellice, 5-7 settembre 2014), Torino, Claudiana.
7. R. Fantoni, R. Cerri, P. Carlesi, M. Rivoira, F. Cusan, a c. di (2016), *I nomi delle montagne prima di cartografi e alpinisti*, Atti del Convegno (Varallo, 16 ottobre - Milano, 24 ottobre - Val Vogna, 25 ottobre 2015), Torino, Istituto dell'Atlante Linguistico Italiano.
8. M. Rivoira, F. Cugno, a c. di (2015), *Lingue e culture della montagna*, Atti del Convegno internazionale di studi (Torino-Bobbio Pellice, 15-17 maggio 2015), Torino, Istituto dell'Atlante Linguistico Italiano.
9. I. Meandri, M. Rivoira, A. Romano, a c. di (2015) *Aspetti prosodici e testuali del raccontare: dalla letteratura orale al parlato dei media*, Atti del X convegno Nazionale AISV, Alessandria, Edizioni dell'Orso.
10. F. Cugno, L. Mantovani, M. Rivoira, S. Specchia, a c. di (2014), *Studi linguistici in onore di Lorenzo Massobrio*, Torino, Istituto dell'Atlante Linguistico Italiano.
11. F. Antonietti, con la collaborazione di M. Rivoira, a c. di (2010), *Scrivere tra i Walser. Per un'ortografia delle parlate alemanniche in Italia*, Formazza, Associazione Walser Formazza – Sportello Linguistico Walser Formazza [M. Rivoira ha collaborato alla redazione dei principi ortografici e alla trascrizione dei testi alemannici nell'ortografia appositamente elaborata e in grafia fonetica].
12. L. Massobrio, G. Ronco, M. Rivoira, a c. di (2008), VII volume dell'*Atlante Linguistico Italiano* «La famiglia e le età dell'uomo. La vita in famiglia», Roma, Istituto Poligrafico e Zecca dello Stato [M. Rivoira ha collaborato alla progettazione dell'opera e alla redazione di tutte le legende e degli indici del volume].
13. M. Rivoira, a c. di (2007), *L'occitano dell'alta val Pellice: studio morfologico*, Torino, Torre Pellice, Provincia di Torino, Comunità Montana Val Pellice, Società di Studi Valdesi [M. Rivoira, oltre ad aver redatto i testi introduttivi, ha svolto la ricerca ed è responsabile del testo].
14. S. Campagna, M.C. Nosengo, M. Rivoira e G. Ronco, a c. di (2007), *La parabola del figliol prodigo nei materiali dell'ALI*, Torino, Istituto dell'Atlante Linguistico Italiano.
15. C. Alessandri, M. Rivoira, a c. di (2007), *Rimella (area walser)*, Atlante Toponomastico del Piemonte Montano, n. 31, Torino, Levrotto & Bella [M. Rivoira ha seguito le fasi di ricerca sul campo ed è

responsabile della revisione linguistica e redazionale di tutti i testi, nonché della trascrizione fonetica e della elaborazione delle carte].

16. M. Rivoira, a c. di (2006), *Exilles (Area occitana)*, Atlante Toponomastico del Piemonte Montano, n. 30, Torino, Levrotto & Bella [M. Rivoira ha seguito le fasi di ricerca sul campo ed è responsabile della revisione linguistica e redazionale di tutti i testi, nonché della trascrizione fonetica e della elaborazione delle carte].
17. M. Rivoira, a c. di (2005), *Pramollo (Area occitana)*, Atlante Toponomastico del Piemonte Montano, n. 25, Torino, Levrotto & Bella [M. Rivoira ha seguito le fasi di ricerca sul campo ed è responsabile della revisione linguistica e redazionale di tutti i testi, nonché della trascrizione fonetica e della elaborazione delle carte].
18. M. Rivoira, a c. di (2002), *Salbertrand (Area occitana)*, Atlante Toponomastico del Piemonte Montano, n. 20, Torino, Levrotto & Bella [M. Rivoira ha seguito le fasi di ricerca sul campo ed è responsabile della revisione linguistica e redazionale di tutti i testi, nonché della trascrizione fonetica e della elaborazione delle carte].

Presentazioni, brevi introduzioni e note

1. M. Rivoira (2021), *Presentazione*, in M.P. Villavecchia, *Nomi e forme dell'aratro in Piemonte*, vol. II del Piccolo Atlante Linguistico del Piemonte, Torino, Istituto dell'Atlante Linguistico Italiano, pp. 6-6.
2. M. Rivoira (2021), *Toponimi caprini nel Piemonte Montano*, «Rion», XXVII.1, p. 240.
3. M. Rivoira (2020), *Prefazione*, in Ezio Martin, *Il provenzale alpino di Villaretto*, a c. di M. Tron, Roure, La Valaddo, pp. 5-9.
4. A. Pons, M. Rivoira (2019), *Presentazione dei curatori*, in id., a c. di, G. Malan, *Il gergo dei canapini di Crissolo*, Alessandria, Edizioni dell'Orso, pp. 9-12.
5. A. Pons, M. Del Savio (2019), *Introduzione*, in id., a d. di, *Lingue e migranti nell'area alpina e subalpina occidentale*, Alessandria, Edizioni dell'Orso, pp. IX-XVII.
6. M. Rivoira (2019), *Presentazione*, in A. Pons, *Parole di montagna il lessico geografico delle Alpi Cozie*, Turnhout, Brepols, pp. xi-xv.
7. A. Giraud, M. Rivoira (2018), *Introduzione*, in id., a c. di, *Predicazione e repressione. Processi e letteratura religiosa*, Torino, Claudiana, pp. 5-9.
8. M. Del Savio, P.A. Martina, G. Pastore, M. Rivoira (2018), *Introduzione*, in id., a c. di, *Fay ce que voudras. Mélanges en l'honneur d'Alessandro Vitale-Brovarone*, Paris, Garnier, pp. 13-18.
9. M. Rivoira (2017), *L'Atlante Linguistico Italiano*, in S. Polimanti, *Il dialetto a Umbertide. Un'indagine del 1939*, Umbertide, Società Storica Umbertide Edizioni, pp. 16-19.
10. R. Fantoni, R. Cerri, P. Carlesi, M. Rivoira, F. Cusan (2016), *Presentazione* in, Id., a c. di, *I nomi delle montagne prima di cartografi e alpinisti*, pp. 11-13.
11. M. Rivoira (2015), *Questioni preliminari*, in A. Pons, a c. di, *Dal folk al pop. La musica occitana fra tradizione e nuovi generi*, Torre Pellice, Centro Culturale Valdese, pp. 11-13.
12. M. Rivoira, A. Romano (2015), Nota di presentazione a A. Romano, M. Rivoira, I. Meandri, a c. di, *Aspetti prosodici e testuali del raccontare: dalla letteratura orale al parlato dei media* (Atti del X convegno Nazionale AISV), Alessandria, Edizioni dell'Orso, pp. XVIII-XX.
13. Elaborazione e realizzazione delle carte geografiche in Temistocle Franceschi, Matteo Rivoira, *Segar el trigo – Segare il grano*, in *Actas del XXVI Congreso Internacional de Lingüística y de Filología Románicas* (6–11 septiembre 2010, Valencia), Ed. by Casanova Herrero, Emili / Calvo Rigual, Cesareo, De Gruyter Mouton, 2013, vol. IV, pp. 169-180.
14. M. Rivoira (2010), *Il questionario e i testi*, in *Scrivere tra i Walser. Per un'ortografia delle parlate alemanniche in Italia*, a c. di Federica Antonietti, con la collaborazione di Matteo Rivoira, Associazione Walser Formazza – Sportello Linguistico Walser Formazza, 2010, pp. 48-53 (con Marco Angster).
15. *Schede biografiche degli "Attori" del patrimonio valdese. Arturo Genre*, in *Héritage(s). Formazione e trasmissione del patrimonio culturale valdese* (Atti del Convegno della Società di Studi Valdesi, Torre Pellice, 2-3 settembre 2006), a cura di Daniele Jalla, Torino, Claudiana, pp. 391-392.
16. Ballesio G., Baltieri M., De Rossi A., Diena V., Fratini M., Jalla D., M. Rivoira (2009), *Postfazione*, in *Heritage(s). Formazione e trasmissione del patrimonio culturale valdese* (Atti del Convegno della

Società di Studi Valdesi, Torre Pellice, 2-3 settembre 2006), a cura di Daniele Jalla, Torino, Claudiana, 2009, pp. 381-384.

17. M. Rivoira (2007), *Introduzione e Avvertenze in L'occitano dell'alta val Pellice: studio morfologico*, Torino, Torre Pellice, Provincia di Torino, Comunità Montana Val Pellice, Società di Studi Valdesi, pp. xi-xxv.

Recensioni, segnalazioni, cronache, poster, necrologi

1. M. Rivoira (2023), [necrologio] *Giovanni Ronco (1953-2022)*, «Estudis Romànics», 45, pp. 618-619.
2. M. Rivoira (2023), [recensione a] P. Del Puente / F. Guasselli / L. Molinu / S. Pisano (a cura di) (2020): *Tra etimologia romanza e dialettologia. Studi in onore di Franco Fanciullo*. Alessandria: Edizioni dell'Orso, p. XXVIII+556, «Estudis Romànics», 45, pp. 435-437.
3. M. Rivoira (2023), [recensione a] E. Baiwir (études réunies par) (2020): *Les atlas linguistiques galloromans à l'heure numérique: projets et enjeux*, numéro monographique de *Bien dire et bien apprendre. Revue de médiévistique*, 35; A. Thibault / M. Avanzi / N. Lo Vecchio / A. Millour (éds.) (2021): *Nouveaux regards sur la variation dialectale. New Ways of analyzing Dialectal Variation*. Strasbourg: ELiPhi, «Estudis Romànics», 45, pp. 391-396.
4. A. Pons, M. Rivoira (2022), *Correnti e confini nelle Alpi di parlata occitana*, poster presentato al Convegno SLI 2022, Bressanone: *Confini nelle lingue e tra le lingue*.
5. M. Rivoira (2022), [cronaca] *L'Atlas des Patois Valdôtains: regards croisés / sguardi incrociati. Presentazione del primo volumen dell'Atlas des Patois Valdôtains: Le lait et les activités latières* (Aosta: Le Château Edizioni, 2020) (Aosta, 6 maggio 2021), «Estudis Romànics», 44, pp. 612-613.
6. M. Rivoira (2022), [cronaca] «XXIV Congresso Internazionale dell'Atlas Linguistique Roman (ALiR); (Corte, 1-4 settembre 2021)». *Estudis Romànics*, 44, 2022, pp. 622-623.
7. M. Rivoira (2021) [recensione a] F. Toso, *Il mondo grande. Rotte interlinguistiche e presenze comunitarie del genovese d'oltremare. Dal Mediterraneo al Mar Nero, dall'Atlantico al Pacifico*, Alessandria, Edizioni dell'Orso, 2020, pp. 350, «Bollettino dell'Atlante Linguistico Italiano», 45, pp. 265-267.
8. M. Rivoira (2020), [recensione a] S. Trovato, *Parole galloitaliche in Sicilia*, Centro di Studi Filologici e Linguistici Siciliani, Palermo, 2018, 294 p., «AIQN-Linguistica», pp. 236-242.
9. M. Rivoira (2020), [recensione a] M.-J. Dalbera-Stefanaggi / S. Retali-Medori / A.G. Tognotti (2017): *Nouvel atlas linguistique et ethnographique de la Corse, volume IV. Le lexiques de l'agriculture*. Ajaccio: Edition Alain Piazzola, 320 p., «Estudis Romànics», 42, 2020, p. 444-448.
10. M. Rivoira (2019), [segnalazione] M. Genchi, *Bosco Carbone e Carbonai a Castelbuono. Storia, lingua, cultura*. Palermo, Centro di studi filologici e linguistici siciliani – Dipartimento di Scienze Umanistiche dell'Università degli studi di Palermo, 2016 [L'Atlante Linguistico della Sicilia per la scuola e il territorio, 4], pp. 224, «RID» 43, pp. 448-449.
11. M. Rivoira (2019), [segnalazione] Vi. Matranga, *Concetti alimentari complessi e sistemi nominali in geografia linguistica. Le focacce siciliane*. Palermo, Centro di Studi Filologici e Linguistici Siciliani – Dipartimento di scienze filologiche e linguistiche, 2011 [Materiali e ricerche dell'Atlante Linguistico della Sicilia, 30], pp. 198 + 11 carte sciolte in cofanetto, «RID» 43, pp. 420-421.
12. M. Rivoira (2017), [cronaca del] *XXI Congresso Internazionale dell'Atlas Linguistique Roman (ALiR), Baia Mare (28-30 settembre 2016)*, «Estudis Romanics», 39, p. 629.
13. M. Rivoira (2016), [cronaca del] *Il Col•loqui Mirades de la ciència sobre el temps. El cicle de l'any* (Universitat de Barcelona, Facultat de Filologia, 18,19 i 20 de maig de 2015), «Estudis Romanics», 38, pp. 556-559.
14. M. Rivoira (2013), [recensione a] J. E. Gargallo Gil (a c. di), con M.-R. Bastardas, J. Fontana i Tous, G. Iannàccaro e A. Torres Torres, *I proverbi meteorologici. Ai confini dell'Europa romanza*, Edizioni dell'Orso, Alessandria, 2011, «Estudis Romanics», 35, pp. 550-554.
15. M. Rivoira (2013), [necrologio] *Federico Emidio Bo (1985-2013)*, «Bollettino della Società di Studi Valdesi», 212, pp. 209-210.
16. M. Rivoira (2010), [recensione a] F. Petroselli, *Il lessico dialettale viterbese nelle testimonianze di Emilio Maggini*, s.l. [Viterbo], s.n. [Tipolitografia Quatrini s.n.c.], c2009; Id., *Vocabolario del dialetto di Blera*, s.l. [Viterbo], s.n. [Tipolitografia Quatrini A. & F.], c2010; L. Cimarra, *Vocabolario del*

- dialetto di Civita Castellana*, s.n.t. [Castel Sant'Elia, Tipografia Tecnoprint s.n.c], c2010, «Bollettino dell'Atlante Linguistico Italiano», III serie, 34, pp. 222-225.
17. M. Rivoira (2010), [recensione a] L. Calabrò, *E tu... come pronunci? Eserciziario di fonetica italiana per italiani e stranieri. Livello intermedio e avanzato* (con CD audio), Prefazione, Introduzione e CD a cura di A. Romano, Alessandria, Edizioni dell'Orso, 2010, «Bollettino dell'Atlante Linguistico Italiano», III serie, 34, pp. 221-222.
 18. M. Rivoira (2010), [recensione a] Ch. Joisten, *Êtres fantastiques de Savoie. Patrimoine narratif du département de la Savoie*, édition préparée par A. Joisten avec la collaboration de N. Abry. Préface de Claude Lecouteux, Avant-propos de J. Guibal, Grenoble, Musée dauphinois, 2009; Ch. Joisten, *Êtres fantastiques de Savoie. Patrimoine narratif du département de la Haute-Savoie*, édition préparée par A. Joisten avec la collaboration de N. Abry. Préface de N. Belmont, Grenoble, Musée dauphinois, 2010, «Bollettino dell'Atlante Linguistico Italiano», III serie, 34, pp. 218-221.
 19. M. Rivoira (2010), [segnalazione] F. Antonietti (a cura di), *Scrivere tra i Walser. Per un'ortografia delle parlate alemanniche in Italia*. Formazza, Associazione Walser di Formazza – Sportello Linguistico di Formazza, 2010, «RID», 34, pp. 297-298.
 20. M. Rivoira (2010), [recensione a] A. Malerba (a cura di), «QUEM TU PROBE MEMINISTI». *Studi e interventi in memoria di Gianrenzo P. Clivio*. Atti dell'incontro di studi, Torino, Archivio di Stato, 15-16 febbraio 2008, Torino, Centro Studi Piemontesi – Ca dè Studi Piemontèis, 2009, «RID», 34, pp. 293-295.
 21. M. Rivoira (2010), [segnalazione] M. Di Maio, *Guida dei toponimi di Bardonecchia e frazioni. Parte 1a: Bardonecchia*, Pinerolo, Alzani Ed., 2000; Id., *Guida dei toponimi di Melezet, Les Arnauds, Valle Stretta*, [Parte 2a della *Guida dei toponimi di Bardonecchia e frazioni*]. Pinerolo, Alzani Ed., 2001; D. Garibaldi, *Guida dei toponimi di Millaures* [Parte 3a della *Guida dei toponimi di Bardonecchia e frazioni*]. Pinerolo, Alzani Ed., 2002; A. Garcin, L. Souberan, M. di Maio, *Guida dei toponimi di Rochemolles* [Parte 4a della *Guida dei toponimi di Bardonecchia e frazioni*]. Pinerolo, Alzani Editore, 2003, «RID», 34, p. 300.
 22. M. Rivoira (2010), [segnalazione] D. Guiguet, S. Gallizio, M. di Maio, *Guida dei toponimi di Savoulx e Costans*. Pinerolo, Alzani Ed., 2003; R. Sibille, *Guida ai toponimi di San Marco di Oulx*, Pinerolo, Alzani Ed., 2004; R. Sibille, O. François, *L'Adreyt di Oulx. Il territorio e la storia delle comunità di Amazas, Soubras e Vazon*. Torino, Ar.Te.Mu.Da., 2006, «RID», 34, pp. 300-301.
 23. M. Rivoira (2010), [segnalazione] L. Artusio, P. Audisio, G. Giraud, E. Macario, *Disiounari ousitan. Roubilant-Roucavioun. Dictionari occitan. Robilant-Roccavion. Dizionario occitano, Robilante-Roccavione*, Roccabruna, Chambra d'Òc, 2005, «Rivista Italiana di Dialettologia», 34, p. 302.
 24. M. Rivoira (2010), [segnalazione] L. Zörner, *I dialetti occitani della Valle Po*, Torino, Valados Usitanos, 2008, «RID», 34, pp. 302-303.
 25. M. Rivoira (2010), [segnalazione], R. Jourdan (A. Giordano), *Lou Vèrnantin. Lo Vernantin. Il Vernantese. Dizionario occitano di Vernante*. Roccabruna, Chambra d'Òc, 2010, «RID», 34 (2010), pp. 303-304.
 26. M. Rivoira (2010), [segnalazione] G. Paseri, I nosti post. *Toponimi dei luoghi di Melle*. [Torino], Edizioni Valados Usitanos, 2008, «RID», 34, pp. 304-305.
 27. M. Rivoira (2010), [recensione a] S.M. Gilardino, *I Walser e la loro lingua. Dal grande nord alle Alpi. Profilo linguistico della lingua walser di Alagna Valsesia*. Alagna Valsesia, Associazione Culturale Zeisciu Centro Studi, 2008, «RID», 34, pp. 308-311.
 28. M. Rivoira (2010), [recensione a] G. Molino, Antonio Romano, *Il dialetto valesiano nella media Val Grande. Area linguistica di Campertogno, Mollia e Rassa*. Alessandria, Edizioni dell'Orso, 2008, «RID», 34, pp. 305-306.
 29. M. Rivoira, S. Allisio (2009), *Scrivere l'occitano in Piemonte. Storia, usi e scenari possibili*, Poster presentato a "Oralità/Scrittura. In memoria di Giorgio Raimondo Cardona (IX Congresso Internazionale di Studi dell'Associazione Italiana di Linguistica Applicata - AItLA)", Università degli Studi "G. d'Annunzio" di Chieti-Pescara, 19-20 febbraio 2009.
 30. M. Rivoira (2019), [recensione a] R. Jourdan (A. Giordano), *Lou Vèrnantin. Lo Vernantin. Il Vernantese. Dizionario occitano di Vernante*, Roccabruna, Chambra d'Òc, 2010, «Bollettino dell'Atlante Linguistico Italiano», III serie, 33, pp. 161-165.

31. M. Rivoira (2008), [recensione a] S.M. Gilardino, *I Walser e la loro lingua. Dal grande nord alle Alpi. Profilo linguistico della lingua walser di Alagna Valsesia*, Alagna Valsesia, Ass. Culturale Zeisciu Centro Studi, 2008, «Bollettino dell'Atlante Linguistico Italiano», III serie, 32, pp. 238-243.
32. M. Rivoira (2008), [recensione a] G. Paseri, I nostri post. *Toponimi dei luoghi di Melle*, [s.l., stampato a Castellamonte], Edizioni Valados Usitanos, 2008, «Bollettino dell'Atlante Linguistico Italiano», III serie, 32 (2008[2009]), pp. 235-238.
33. M. Rivoira (2007), [recensione a] G. Molino, Antonio Romano, *Il dialetto valesiano nella media Valgrande. Area linguistica di Campertogno, Mollia e Rassa*, Alessandria, Edizioni dell'Orso, 2008, , «Bollettino dell'Atlante Linguistico Italiano», III serie, 31, pp. 245-247.
34. M. Rivoira (2007), [recensione a] A. Romano, P. Marra, *Il griko nel terzo millennio: «speculazioni» su una lingua in agonia*, Parabita, Il Laboratorio, 2008, «Bollettino dell'Atlante Linguistico Italiano», III serie, n. 31, pp. 243-245.

Relazioni tecnico scientifiche

1. M.S. Specchia, M. Rivoira (2022), *Relazione tecnica sull'attività svolta dalla redazione nel periodo 1° gennaio - 31 dicembre 2022*, «BALI», III serie, 46, pp. 413-417.
2. M.S. Specchia, G. Ronco, M. Rivoira (2021), *Relazione tecnica sull'attività svolta dalla redazione nel periodo 1° gennaio - 31 dicembre 2021*, «BALI», III serie, 45, pp. 295-299.
3. M. Rivoira, G. Ronco, L. Massobrio (2020), *Relazione tecnica sull'attività svolta dalla redazione nel periodo 1° gennaio - 31 dicembre 2020*, «BALI», III serie, 44, pp. 283-284.
4. M. Rivoira, G. Ronco, L. Massobrio (2019), *Relazione tecnica sull'attività svolta dalla redazione nel periodo 1° gennaio - 31 dicembre 2019*, «BALI», III serie, 43, pp. 229-237.
5. M. Rivoira, G. Ronco, L. Massobrio (2018), *Relazione tecnica sull'attività svolta dalla redazione nel periodo 1° gennaio - 31 dicembre 2018*, «BALI», III serie, 42, pp. 261-270.
6. M. Rivoira, G. Ronco, L. Massobrio (2017), *Relazione tecnica sull'attività svolta dalla redazione nel periodo 1° gennaio - 31 dicembre 2017*, «BALI», III serie, 41, pp. 231-237.
7. M. Rivoira, G. Ronco, L. Massobrio (2016), *Relazione tecnica sull'attività svolta dalla redazione nel periodo 1° gennaio - 31 dicembre 2016*, «BALI», III serie, 40, pp. 191-198.
8. M. Rivoira, G. Ronco, L. Massobrio (2015), *Relazione tecnica sull'attività svolta dalla redazione nel periodo 1° gennaio - 31 dicembre 2015*, «BALI», III serie, 39, pp. 309-313.
9. M. Rivoira, G. Ronco, L. Massobrio (2014), *Relazione tecnica sull'attività svolta dalla redazione nel periodo 1° gennaio - 31 dicembre 2014*, «BALI», III serie, 38, pp. 225-229.
10. M. Rivoira, G. Ronco, L. Massobrio (2013), *Relazione tecnica sull'attività svolta dalla redazione nel periodo 1° gennaio - 31 dicembre 2013*, «BALI», III serie, 37, pp. 199-203.
11. M. Rivoira, G. Ronco, L. Massobrio (2012), *Relazione tecnica sull'attività svolta dalla redazione nel periodo 1° gennaio - 31 dicembre 2012*, «BALI», III serie, 36, pp. 331-337.
12. M. Rivoira, G. Ronco, L. Massobrio (2011), *Relazione tecnica sull'attività svolta dalla redazione nel periodo 1° gennaio - 31 dicembre 2011*, «BALI», III serie, 35, pp. 337-338.

II.2 CONVEGNI, SEMINARI E COMUNICAZIONI

Dal 2011 M. Rivoira ha partecipato ai comitati di organizzazione o scientifici di 23 convegni o giornate di studio nazionali e internazionali (due si terranno nell'autunno del 2023). Dal 2006 è inoltre intervenuto su invito a 66 convegni, tavole rotonde o giornate di studi nazionali e internazionali, a questi si sommano altri 12 interventi a convegni in Italia e all'estero.

II.2.1 Organizzazione e partecipazione a comitati scientifici di convegni e giornate di studi

2024

1. 30.10.2023, Cuneo-Pietraporzio (CN), *Riflessi linguistici della transumanza* (giugno 2024)

2023

2. 5-6.10.2023, Napoli, *Documenting languages, documenting cultures* (<https://sites.google.com/view/documentinglanguages2023/home?authuser=0&pli=1>)
3. 12.5.2023, Torino, Università degli Studi, *La questione della lingua valdese (35 anni dopo)*. In ricordo di L. Borghi Cedrini (comitato scientifico e organizzatore)

2022

4. Journée d'études *Pratiques de documentation et de valorisation en domaine francoprovençal: quels avensirs pour la recherche?*, Lyon (Francia [on-line]), 10 febbraio 2022 (comitato scientifico e organizzatore)

2021

5. XIII Congresso dell'Association Internationale d'Études Occitanes (AIEO), *Occitania: centres e periferias*, Cuneo 6-11 luglio 2020 (comitato scientifico e organizzatore) [svolgimento on-line].

2019

6. *Terzo Convegno di Toponomastica Friulana* (Gorizia-Nuova Gorica, 7-9 novembre 2019) (comitato scientifico);
7. *Plurilinguismo e pianificazione linguistica: un bilancio a vent'anni dalla promulgazione della legge nazionale 482/1999*, Roma, Università Marconi, 6-7 novembre 2019 (comitato scientifico);
8. *Oltre la 482. Prospettive e retrospettive* (Università di Trento, 6-7 giugno 2019) (Convegno SIG-SLI) (comitato scientifico);
9. Seminario *Plurilinguismo e identità culturale*, nel quadro del progetto *Su sardu e sas àtera limbas de minorìa in su tempu benidore*, Università di Torino, 5 giugno 2019 (comitato scientifico e organizzatore);
10. Seminario di formazione *Ipotesi per costruire ponti di parole. Percorsi e processi di alfabetizzazione e apprendimento in italiano L2* (relatrici M. D'Agostino, A. Arcuri), Università di Torino, 10 maggio 2019 (comitato organizzatore);
11. Giornata di studi *Il francese come L2 e come lingua minoritaria nella scuola italiana e nelle scuole delle valli valdesi – Una giornata di studi dedicata alla memoria di Franco Calvetti* (Pomaretto, To, 6 aprile 2019) (comitato scientifico e organizzatore).

2018

12. Convegno internazionale di studi *Gli atlanti linguistici del Piemonte nel quadro della geografia linguistica romanza*, XXIII convegno dell'Atlas Linguistique Roman (Torino, 5-7 settembre 2018) (comitato scientifico e organizzatore);
13. Giornata di studi in onore di Alessandro Vitale-Brovarone (Torino, 1° giugno 2018) (comitato organizzatore);
14. Convegno internazionale di studi *Lingue e migranti nell'area alpina e subalpina occidentale* (Torino, 25-26 gennaio 2018) (comitato scientifico e organizzatore).

2017

15. Simposi internacional «Joan Coromines i el País Valencià» (Vinaròs i Rossell, 25-27 maggio 2017) (comitato scientifico).

2016

16. Convegno internazionale di studi *Predicazione e repressione. Letteratura religiosa e processi* (Torre Pellice, To, 2-4 settembre 2016) (comitato scientifico e organizzatore).
17. Giornata di studi dedicata al centenario de *L'Italia dialettale di G. Bertoni*, Torino, Università degli Studi, 19.12.2016 (comitato scientifico e organizzatore).

2015

18. Convegno *Fitonimia e zoonimia popolare* (Ravenna, 18-19 dicembre 2015) (comitato scientifico e organizzatore).
19. *7^e Obrador de Lingüística Occitana* (Monaco di Baviera, 6-8 luglio 2015) (comitato scientifico);
20. Convegno Internazionale di Studi *Lingue e culture della montagna* (Torino-Bobbio Pellice, 15-17 maggio 2015) (comitato scientifico e organizzatore).

2014

21. Convegno nazionale di Studi AISV X Convegno Nazionale dell'Associazione Italiana di Scienze della Voce, *Aspetti prosodici e testuali del raccontare: dalla letteratura orale al parlato dei media* (Torino, 22-24 gennaio 2014) (comitato scientifico e organizzatore).

2011

22. Convegno di Studi *Alpi del mare tra lingua e letteratura: pluralità storica e ricerca di unità* (Vicoforte, 26 novembre 2011) (comitato scientifico).
23. Convegno Internazionale di Studi *Luoghi. Identità. Toponomastica e Politiche Linguistiche* (Cividale del Friuli, 17-19 novembre 2011) (comitato scientifico).

II.2.2 Partecipazione a convegni, seminari, giornate di studi

Interventi su invito

2023

1. 19-21.10.2023, Atene, Congresso internazionale associazione *Italoellenica* "Dialetti e lingue altre", intervento dal titolo «L'occitano e il francoprovenzale nelle Alpi italiane: questioni e prospettive».
2. 14.9.2023, Monaco di Baviera (Germania), *XIVe Congrès de l'AIEO*, intervento dal titolo *L'occitan alpin: variation et unité d'une variété linguistique périphérique*.
3. 27.4.2023, Bergamo, Convegno *Valorizzazione e tutela dei patrimoni linguistici e culturali. Sulle orme di Fiorenzo Toso e Gabriele Iannàccaro*, intervento dal titolo *Il dialettologo e le lingue di minoranza: tra il pessimismo della ragione e l'ottimismo della volontà*.
4. 20.4.2023, Potenza, VII Convegno Internazionale "Dialetti: per parlare e parlarne", intervento dal titolo *Morfologia nominale dell'occitano cisalpino. Appunti su una varietà di frontiera*.
5. 12.4.2023, Torino, Università degli Studi, *La questione della lingua valdese (35 anni dopo). In ricordo di L. Borghi Cedrini*, intervento dal titolo *Lingua valdese e dialetti occitani alpini*.
6. 24.2.2023, Bordeaux (Francia), Giornata di studi *L'occitan qu'es aquò?*, intervento dal titolo *La production poétique dans les vallées occitanes d'Italie*.

2022

7. 1-2.12.2022, L'Aquila, Giornate di Studi *Dalla lingua alla cultura e ritorno: geolinguistica, etnolinguistica e varietà locali in Italia e in Europa*, presentazione dell'*Atlante Linguistico Etnografico Informatizzato della Conca Aquilana* di F. Avolio.
8. 10.11.2022, Campo Grande (Brasile [online]), Universidade Federal de Mato Grosso do Sul VI CIDS - Congresso Internacional de Dialetologia e Sociolinguística - *Variação linguística: contatos interculturais, pesquisa e ensino*, partecipazione alla tavola rotonda *Pesquisas toponímicas e suas interfaces com a descrição e a história da língua*, intervento dal titolo *Oralidade e escrita em toponímia*.
9. 22-23.10.2022, Udine, Giornate di Studi *Gli atlanti linguistici regionali. I cinquant'anni dell'ASLEF*, intervento dal titolo *L'ALI e gli atlanti linguistici regionali*.
10. 7.10.2022, Pavia, Giornate di Studi *Raccogliere e conservare dati linguistici in contesti plurilingui Risorse e metodi*, intervento (con A. Pons) dal titolo *Come sappiamo quello che scriviamo sull'occitano e sul francoprovenzale*.
11. 22-23.7.2022, S. Stefano di Sessanio (L'Aquila), Giornata di Studi *Dalla lingua alla cultura e ritorno. Gli atlanti linguistici nell'era della digitalizzazione* intervento dal titolo *DIGITALIA: un progetto per gli atlanti linguistici italiani*.
12. 24.5.2022, Siena (Università per Stranieri), Seminario *Vecchie e nuove forme del plurilinguismo*, intervento di presentazione del volume *Intrecci di parole*, a c. di G. Iannàccaro e S. Pisano, Alessandria, Edizioni dell'Orso, 2021.
13. 23.5.2022, Napoli, *Presentazione del volume* G. Abete, E. Milano, R. Sornicola, a c. di, *Dialettologia e storia: problemi e prospettive*, Palermo, Centro di Studi Filologici e Linguistici Siciliani, 2021.
14. 10.2.2022, Lyon (Francia), Journée d'études «Pratiques de documentation et de valorisation en domaine francoprovençal: quels avenir pour la recherche?», intervento dal titolo *Quasi 150 anni di inchieste in area francoprovenzale italiana*.

15.19-20.1.2022, Cuneo, Convegno internazionale di studi *Il paesaggio montano dalle Alpi cuneesi ai Pirenei: crocevia di culture, popoli e tradizioni*, intervento dal titolo: *I-a carcaren ilamoun*. Paesaggi poetici nelle Valli occitane del Piemonte.

2021

16.22.10.2021, Cuneo, Convegno internazionale di studi *Dante: la lingua e le arti*, intervento dal titolo *Alla caccia della lingua illustre: Dante e la selva dei volgari d'Italia nel De vulgari eloquentia*.

17.9.10.2021, Saint-Nicolas (AO), Conférence annuelle du Centre «René Willien», *Le folklore narratif en devenir: persistances et innovations*, intervento con C. Abry dal titolo *Pour une approche évolutionnaire et développementale sur les activations neurocognitives des matrices sources du « raconte ! »*.

18.1-4.9.2021, Corte, XXIV Colloque de l'Atlas Linguistique Roman, con M.S. Specchia, *Les dénominations italiennes du givre et de la gelée blanche*.

19.13.7.2021, Cuneo, XIII Congrès de l'AIEO, coordinamento tavola rotonda *La politica linguistica occitana: entre pessimisme de la raison et optimisme de la volontat*; 16.7.201 coordinamento tavola rotonda «*Lo mai di rais*». *I più importanti progetti delle associazioni occitaniste locali, tra esperienze passate e programmi per il futuro*.

20.16-17.4.21, Carloforte (CA) [on-line], Viaggiatori, turisti e comunicazione. Incontri tra lingue e identità, intervento dal titolo *Costruire narrazioni, vendere prodotti: il caso delle valli occitane*.

21.6.5.2021, Aosta, giornata di studio L'Atlas des Patois Valdôtains: regards croisés/sguardi incrociati - Presentazione del primo volume, intervento dal titolo *L'APV e la geolinguistica italiana*.

2020

22.1.11.2020, Olot (Catalunya) Residència de drets lingüístics Faberlull [on-line], giornata di studi «La promoció de la llengua occitana. Perspectives de present i de futur al Piemont i a Catalunya», intervento dal titolo *L'occitan cisalpenç*.

23.29.5.2020, Roma, *In absentia: incontri linguistici*, intervento dal titolo *Standardizzazione e lingue di minore diffusione*.

2019

24.30.11.2019, Saint-Nicolas (Aosta), Colloque du Centre francoprovençal «René Willien», *Le rôle des "dictionnaires de patois" dans l'apprentissage du francoprovençal*, intervento dal titolo *Un dictionnaire de dictionnaires : le cas du Trezor de la lènga*.

25.22.11.2019, Udine, Società Filologica Friulana, Iniziative per il centenario della Società Filologica Friulana, intervento dal titolo *Il IX volume dell'Atlante Linguistico Italiano*.

26.7-7.11.2019, Neuchâtel, *Francoprovençal, 50 ans après*, discussione dell'intervento di A. Vitale-Brovarone.

27.12.9.2019, Chambéry, Giornata di studi *Êtres et phénomènes fantastiques dans les Alpes» (LLSETI, USMB)*, intervento dal titolo *Êtres imaginaires et toponymie : quelques notes relatives aux domaine alpin du Piémont*.

28.6-7.6.2019, Trento, Convegno internazionale di studi SIG-SLI: *A 20 anni dall'approvazione della legge 482/99*, partecipazione alla tavola rotonda.

29.13.5.2019, Torino, Salone del libro, Presentazione del volume di S. Trovato, *Parole galloitaliche in Sicilia* (con G. Ruffino, T. Telmon, S. Trovato).

30.10-13.4.2019, Potenza, VI convegno ALBa, *Dialetti per parlare e parlarne*, interventi dal titolo (a) *Fenomeni metafonetici residuali (e non) in Piemonte*; (b) *Evoluzione del sistema di trascrizione ALM* (con G. Abete).

31.6.4.2019, Pomaretto (TO), Giornata di Studi: *Il francese come L2 e come lingua minoritaria nella scuola italiana e nelle scuole delle valli valdesi - Una giornata di studi dedicata alla memoria di Franco Calvetti*, intervento dal titolo: *Il valore della scelta: il francese nelle Valli Valdesi* (con D. Jalla).

2018

32.21.11.2018, Ferrara, Convegno internazionale di studi «*E nadi contra suberna*». *Essere "Trovatori" oggi*, intervento dal titolo: *La lingua dei poeti occitani al di qua delle Alpi: tra libertà e lealtà*.

- 33.7.9.2018, Torino, Convegno internazionale di studi *Gli atlanti linguistici del Piemonte nel quadro della geografia linguistica romanza*, XXIII convegno dell'Atlas Linguistique Roman, intervento dal titolo: *Il progetto SALAM: Subalpine and Alpine Languages and Migrations* (con A. Pons).
- 34.7.2.2018, Torino, Museo Lombroso, presentazione del progetto MIUR di valorizzazione degli *Orci carcerari* intervento dal titolo «*Palimsesti dal carcere*»: *la lingua "contro" degli orci carcerari*.
- 35.26.1.2018, Torino, Convegno internazionale di studi *Lingue e migranti nell'area alpina e subalpina occidentale*, intervento dal titolo: «*Aree gergali*» *in Piemonte?* (con Guido Canepa).

2017

- 36.18.10.2017, Barcellona, Convegno internazionale di studi *Mons romànics de frontera*, intervento dal titolo: *Occitano in Piemonte. Coscienza linguistica e attitudini nei confini orientali dell'Occitania*.
- 37.20.-23.6.2017, Santiago de Compostela, Convegno internazionale dell'Atlas Linguistique Roman, intervento dal titolo: *La cartografia dell'ALiR*.
- 38.24.2.2017, Torino, Giornata di studio *Le isole linguistiche tedescofone in Italia*, intervento dal titolo: *La toponimia walser. Qualche appunto* (con F. Cusan).

2016

- 39.1-3.12.2016, Potenza, *Dialetti per parlare e parlarne*, Convegno internazionale di studi del progetto ALBa, intervento dal titolo: *Vocalismo tonico dei dialetti del Piemonte. Qualche appunto a partire dai materiali dell'Atlante Linguistico Italiano*.

2015

- 40.18.12.2015, Ravenna, *Fitonimia e zoonimia popolare*, intervento (con F. Cugno) dal titolo: *Zoonimi e fitonimi nell'Atlante Linguistico Italiano: dall'elaborazione del questionario alla raccolta sul campo*.
- 41.17-18.9.2015, Palermo, Università di Palermo, *Saperi umanistici nella contemporaneità*, intervento dal titolo: *Parole e territorio. Per una condivisione dei saperi etnolinguistici*.
- 42.18-19.5.2015, Barcellona, *Il Col-loqui internacional Mirades de la ciènci sobre el temps. El cicle de l'any*, intervento dal titolo: *Il ciclo dell'anno nei proverbi calendariali d'Italia*.
- 43.15-17.5.2015, Torino, Università di Torino, *Lingue e culture della Montagna*, intervento dal titolo: *La toponomastica nel progetto CLAPie*.

2014

- 44.24.11.2014, Napoli, Convegno internazionale di studi *DIA III. Strutture e dinamismo della variazione e del cambiamento*, intervento alla tavola rotonda *Variazione e cambiamento linguistico: i dati degli Atlanti dialettali oggi*.
- 45.10.10.2014, Ravenna, *Giornata di studi su Friedrich Schür in Romagna*, intervento dal titolo: *Le inchieste romagnole dell'Atlante Linguistico Italiano*.
- 46.6.10.2014, Potenza, Università della Basilicata, Convegno internazionale di studi *Progetto ALBa. Dialetti per parlare e parlarne*, intervento dal titolo: *L'Atlante Linguistico Italiano e l'Atlante Toponomastico del Piemonte Montano: due imprese torinesi in cammino*.
- 47.23.04.2014, Grenoble, Université Stendhal, *Journée d'études «Inventaire microtoponymique du Massif de la Chartreuse. Premier bilan»*, intervento dal titolo: *Connaître les noms, connaître les lieux: le savoir toponymique de la communauté* (insieme a F. Cusan).
- 48.20.9.2014, Pescara, Museo delle Genti d'Abruzzo, Convegno dal titolo *L'Abruzzo dei contadini. Le inchieste di Paul Scheuermeier e Gerhard Rohlf (1920-1930)*, intervento dal titolo: *Le inchieste abruzzesi dell'Atlante Linguistico Italiano*.

2013

- 49.6.12.2013, Gorizia, *Minoranze linguistiche storiche in Italia: Buone pratiche a confronto nella promozione linguistica e culturale*, Convegno di studi organizzato dall'Istituto di sloveno di ricerche SLORI e dalla *Società filologica friulana* in collaborazione con la Società Italiana di Linguistica e il Gruppo di Studio sulle Politiche Linguistiche.

- 50.23.11.2013, Saint-Nicolas (Ao), Conférence annuelle du Centre d'études francoprovençales « René Willien », *La géolinguistique dans les Alpes au XXe siècle: méthodes, défis et perspectives*, intervento dal titolo *Culture e Lingue nelle Alpi Piemontesi (CLAPie). Saperi etnolinguistici in rete*.
- 51.16.11.2013, Ormea (Cn), Giornata di studi *L'uso della toponomastica negli studi storico-territoriali - Progetti di ricerca e applicazioni sul territorio*, Fondo Storico "Alberto Fiore" - Università di Torino - Società Savonese di Storia Patria.
- 52.9.11.2013, Torre Pellice (To), Convegno della Società di Studi Valdesi: *Il crocevia della Dichiarazione di Chivasso: il contesto storico e i suoi protagonisti - 1943-2013*, intervento dal titolo *La Carta di Chivasso: la questione linguistica*.
- 53.16-18.9.2013, Palermo-Terrasini, Università di Palermo, *Variazione linguistica e etnodialettologia fra nuovi modelli e nuove aree di investigazione* (Palermo-Terrasini, 16-18 settembre 2013): partecipazione alla tavola rotonda *Atlanti linguistici nazionali e regionali (ALI, ALEPO, APV, ALBa, ALSa): stato dei lavori e prospettive*.
- 54.1.6.2013, Neuchâtel (Ch), Université de Neuchâtel, convegno *Le patrimoine oral: transmission et édition dans l'aire galloromane* (31 maggio-1 giugno 2013), intervento dal titolo *Êtres imaginaires et lieux réels dans le Piémont montagnard*.
- 55.13.3.2013, Grenoble, Université Stendhal-Grenoble 3/Gipsa-lab, Giornata di studi *Valorisation de la recherche en microtoponymie*, intervento dal titolo *L'Atlante Toponomastico del Piemonte Montano: principes, méthodes et résultats*.

2012

- 56.12.12.2012, Bolzano, Libera Università di Bolzano, Convegno *Repertori linguistici complessi. Proposte di modellizzazione*, intervento dal titolo *Il vantaggio della complessità: repertori "sovraccarichi" e manifestazioni di appartenenza*.
- 57.6.10.2012, Pescara, Museo delle Genti d'Abruzzo, Convegno *Gli archivi etnolinguistici*, Pescara, intervento dal titolo *L'archivio dell'ALI: informatizzazione dei dati e prospettive di sviluppo*.

2011

- 58.20.10.2011, Lublino (Polonia), Università Marie Curie, *Giornate italiane* (17-20 ottobre 2011), interventi dal titolo *L'Atlante Linguistico Italiano. Una lunga storia di fedeltà e Le minoranze linguistiche in Piemonte*.
- 59.26.11.2011, Vicoforte (Cn), Convegno di Studi *Alpi del mare tra lingua e letteratura: pluralità storica e ricerca di unità*, intervento dal titolo *Nomi di luoghi nel Monregalese*.

2010

- 60.11.12.2010, Fonni (Nu), Conferenza Regionale della Lingua Sarda (9-11 dicembre 2010), intervento dal titolo *Scrivere le lingue di minoranza in Piemonte: elementi per un progetto identitario*.
- 61.9.12.2010, Cagliari, Scuola di Studi Sardi, Seminario della Scuola di specializzazione in Studi Sardi, intervento dal titolo *I gerghi nei materiali dell'ALI*.

2009

- 62.12-13.03.2009, Lyon, Université Lyon-3, Colloque: *Mémoires du terrain: enquêtes, matériaux, traitement des données*, intervento dal titolo *L'Atlante Linguistico Italiano (ALI) et l'Atlante Toponomastico del Piemonte Montano (ATPM)*
- 63.5.3.2009, Lugano, Museo delle Culture, Presentazione della mostra *Uomini e cose. Ugo Pellis. Fotografie. Sardegna 1932-1935*, intervento sul ruolo della fotografia nella documentazione linguistica.

2008

64. 24.10.2008, Torino, Università di Torino: partecipazione alla Tavola rotonda, realizzata in collaborazione con la Provincia di Torino, sul tema *Il plurilinguismo: minoranze linguistiche storiche tra Francia e Italia*, nell'ambito del Convegno di Studi Internazionale italo-francese "Faites claquer vos langues: plurilinguisme et avant-gardes/Fate schioccare le lingue: plurilinguismo e avanguardie", Università di Torino - Université de Savoie, Chambéry-Torino, 22-25/10/2008.

65. 4.10.2008, Oulx (To), Convegno di Studi “La Castellata e gli Escartons. Forme di organizzazione comunitaria nelle Alpi Occidentali (secoli XIII-XVIII)”, relazione dal titolo *Aspetti dell'identità e coscienza linguistica*.

2006

66. 3.09.2006, Torre Pellice (To), XLVI Convegno di studi sulla Riforma e sui movimenti religiosi in Italia “Heritage(s). Formazione e trasmissione del patrimonio culturale valdese”, relazione dal titolo *Studi di toponografia e toponomastica nelle valli valdesi*.

Altri interventi

1. 21-22.2.2019, Cagliari, XIX Congresso AltLA, intervento dal titolo *Il francese nelle Valli Valdesi: da lingua dell'identità a lingua della diversità* (con A. Pons).
2. 4-5.3.2019, Montpellier, *Majuscules et capitales*, intervento dal titolo *Modelli scrittori e modelli linguistici in Piemonte* (con R. Regis).
3. 4.7.2018, Sappada/Plodn (Bl), *Itinerari dialettali. Omaggio a Manlio Cortelazzo a cento anni dalla nascita*, intervento dal titolo *Per un atlante gergale: documenti e materiali dalle Alpi Occidentali* (con A. Pons).
4. 30.6-4.7.2016, Sappada/Plodn (Bl), *Dialetto, uno nessuno centomila*; intervento dal titolo *Toponimia urbana a Torino. Qualche spunto di riflessione*.
5. 10-11.3.2016, Strasburgo, Colloque international *Étymologies populaires, savantes et pseudosavantes*: intervento dal titolo *Étymologies «naïves» ou intuitives: contre-intuitives vs surintuitives* (con Christian Abry e Marie-Agnès Cathiard).
6. 6-9.7.2015, Monaco di Baviera, 7e Obrador de Lingüística Occitana, interventi dal titolo *Profilo sociolinguistico dell'occitano in Piemonte* (con R. Regis) e *Phénomènes d'interférence prosodique dans les parlers occitans du Piémont* (con A. Romano).
7. 23-26.7.2013, Alicante (Spagna), XX Coloquio de la *Société Internationale Renardienne: Épopée animale, fable & fabliaux*, intervento dal titolo *Ruspanta, pelusa, bènghiddi et les autres. Les noms d'animaux dans les argots historiques italiens*.
8. 27-29.9.2012, Siena, XLVI Congresso Internazionale Società di Linguistica Italiana, *Plurilinguismo/Sintassi*, intervento dal titolo «*Nous avons besoin de ces deux langues comme de nos deux mains*»: *il francese nelle Valli Valdesi, tra proiezioni ideologiche e realtà dei fatti*.
9. 26-28.9.2011, Aosta-Bard-Torino, XLV Convegno della Società di Linguistica Italiana *Coesistenze linguistiche nell'Italia pre- e postunitaria*, intervento dal titolo *Eredità, sviluppo interno e contatto. Tratti fonetici, marche morfologiche e scelte (orto)grafiche per le comunità walsers di Piemonte e Valle d'Aosta* (con M. Angster e A. Romano).
10. 9-11.6.2010, Aix-en-Provence (Francia), XV^e *Colloque international d'onomastique*, intervento dal titolo *Système onymique et signification: le cas de la Coumba di Charbounî dans la Vallée du Pellice (Piémont)*.
11. 6-11.4.2010, Neuchâtel (Svizzera), 135^e *Congrès des sociétés historiques et scientifiques*, intervento dal titolo *Classer l'espace: le patrimoine toponymique oral d'une communauté de la Vallée du Péliis: Rorà (Piémont – Italie)*.
12. 2-6.7.2003, Sappada/Plodn-Sauris, Convegno Internazionale di studio *I dialetti e la montagna*, intervento dal titolo *Analisi acustica del sistema vocalico del dialetto di Rorà (Val Pellice)* (con A. Romano).

III. ATTIVITÀ DIDATTICA

III.1 CORSI

Tra il 2013 e il 2023 ha tenuto 38 diversi corsi nei settori SSD L-fil-let/12, L-fil-let/09 e in materie di supporto (laboratori di scrittura), di livello triennale e magistrale, nonché 4 corsi specialistici per la Scuola di Studi Superiori "Ferdinando Rossi". A questi si aggiungono seminari e interventi vari nei corsi dei proff. A. Vitale-Brovarone, S. Canobbio, T. Telmon.

2022-2023

Presso il Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università di Torino:

1. Insegnamento di Dialettologia romanza triennale (36h, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/12):
Titolo del corso: *Le minoranze linguistiche in Italia*
2. Insegnamento di Dialettologia italiana triennale (36h, 6cfu, SSD: L-FIL-LET/12):
Titolo del corso: *Fondamenti di dialettologia italiana B*
3. Insegnamento di Dialettologia romanza magistrale (36h, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/12):
Titolo del corso: *Tra rifunzionalizzazione e patrimonializzazione*
4. Insegnamento di *Digital Italian Philology and History of Italian Language* (con G.Noto e M. Quaglino 36h, 6cfu, , SSD: L-FIL-LET/09)
5. Laboratorio di scrittura accademica (con M. Bonifazio, 18h, 3cfu, ore svolte 6)

Presso la *Scuola di Studi Superiori di Torino "Ferdinando Rossi"*:

6. Insegnamento di linguistica (18h, 3 cfu, coordinatore del corso, interventi di C. Andorno e R. Scarpa,) Titolo del corso: *Nominare il mondo: lingue e culture* (ore svolte 10)

2021-2022

Presso il Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università di Torino:

7. Insegnamento di Dialettologia romanza triennale (36h, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/12):
Titolo del corso: *Le minoranze linguistiche in Italia*
8. Insegnamento di Dialettologia italiana triennale (36h, 6cfu, SSD: L-FIL-LET/12):
Titolo del corso: *Fondamenti di dialettologia italiana B*
9. Insegnamento di Dialettologia romanza magistrale (36h, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/12):
Titolo del corso: *Lo studio dei dialetti italiani in prospettiva etnolinguistica*
10. Laboratorio di scrittura accademica (con M. Bonifazio, 18h, 3cfu, ore svolte 6)
11. Laboratorio di strumenti digitali per la ricerca (con M. Quaglino, F. Cugno, 3 cfu, ore svolte 4)

2020-2021

Presso il Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università di Torino:

12. Insegnamento di Dialettologia romanza triennale (36h, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/12):
Titolo del corso: *Le minoranze linguistiche in Italia*
13. Insegnamento di Filologia e linguistica romanza (36h, 6cfu, SSD: L-FIL-LET/09):
Titolo del corso: *Linguistica romanza: corso base*
14. Insegnamento di Dialettologia romanza magistrale (36h, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/12):
Titolo del corso: *Oralità e scrittura, uno sguardo ai dialetti e alle varietà non standard*
15. Laboratorio di scrittura accademica (con M. Bonifazio, 18h, 3cfu, ore svolte 6)

2019-2020

Presso il Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università di Torino:

16. Insegnamento di Dialettologia romanza triennale (36h, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/12):
Titolo del corso: *Le minoranze linguistiche in Italia*
17. Insegnamento di Filologia e linguistica romanza (36h, 6cfu, SSD: L-FIL-LET/09):
Titolo del corso: *Linguistica romanza: corso base*
18. Insegnamento di Dialettologia romanza magistrale (36h, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/12):
Titolo del corso: *Ortografie e trascrizione*
19. Laboratorio di scrittura accademica (con M. Bonifazio, 18h, 3cfu, ore svolte 6)

Presso la *Scuola di Studi Superiori di Torino "Ferdinando Rossi"*:

20. Insegnamento di linguistica (24h 6 cfu, coordinatore del corso, al quale sono intervenuti anche G. Berruto, M.S. Cerruti, M. Squartini, A. Vitale-Brovarone; totale ore svolte: 10)
Titolo del corso: *Lingue nella società e nella storia: incontri di persone e di civiltà*

2018-2019

Presso il Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università di Torino:

21. Insegnamento di Dialettologia romanza triennale (36 ore, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/12):
Titolo del corso: *Le minoranze linguistiche in Italia*
22. Insegnamento di Dialettologia romanza magistrale (36 ore, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/12):
Titolo del corso: *Lingue e migrazioni*
23. Insegnamento di Didattica della Lingua Italiana (12 ore) (insieme a M. Quaglino e G. Noto, SSD: L-FIL-LET/12):
Titolo del corso: *Strumenti e metodi per la didattica dell'italiano*

Presso la *Scuola di Studi Superiori di Torino "Ferdinando Rossi"*:

24. Insegnamento di linguistica (24h 6 cfu, coordinatore del corso, al quale sono intervenuti anche G. Berruto, M.S. Cerruti, M. Squartini, A. Vitale-Brovarone)
Titolo del corso: *Lingue nella società e nella storia: incontri di persone e di civiltà*

2017-2018

Presso il Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università di Torino:

25. Insegnamento di Dialettologia romanza triennale (36 ore, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/12)
Titolo del corso: *Le minoranze linguistiche in Italia*
26. Insegnamento di Dialettologia romanza magistrale (36 ore, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/12)
Titolo del corso: *Lingue speciali e gerghi*
27. Laboratorio di scrittura accademica (con M. Bonifazio, 18h, 3cfu, ore svolte 6)

Presso la *Scuola di Studi Superiori di Torino "Ferdinando Rossi"*:

28. Insegnamento *Lingue nella società e nella storia: incontri di persone e di civiltà* (6 ore)
(Coordinatore del corso A. Vitale-Brovarone)

2016-2017

Presso il Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università di Torino:

29. Insegnamento di Dialettologia romanza triennale (36 ore, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/12)
Titolo del corso: *Le minoranze linguistiche in Italia*
30. Insegnamento di Dialettologia romanza magistrale (36 ore, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/12)
Titolo del corso: *Trascrizioni fonetiche e scritture dialettali*

Presso la *Scuola di Studi Superiori di Torino "Ferdinando Rossi"*:

31. Insegnamento *Lingue nella società e nella storia: incontri di persone e di civiltà* (6 ore)
(Referente del corso A. Vitale-Brovarone)

2015-2016

Presso il Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università di Torino:

32. Insegnamento di Dialettologia romanza triennale (36 ore, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/09)
Titolo del corso: *Le minoranze linguistiche romanze europee*
33. Insegnamento di Dialettologia romanza magistrale (36 ore, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/09)
Titolo del corso: *Approcci etnolinguistici al tema dell'acqua*
34. Insegnamento: *Percorso Abilitante Speciale (PAS)* (insieme a M. Quaglino, G. Noto, ore svolte 12)

2014-2015

Presso il Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università di Torino:

35. Insegnamento di Dialettologia romanza triennale (36 ore, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/09)

Titolo del corso: *Le minoranze linguistiche alpine*

36. Insegnamento di Dialettologia romanza magistrale (36 ore, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/09)

Titolo del corso: *Il mutamento linguistico*

2013-2014

Presso il Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università di Torino:

37. Insegnamento di Dialettologia romanza triennale (36 ore, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/09)

Titolo del corso: *Le minoranze linguistiche dell'arco alpino*

38. Insegnamento di Dialettologia romanza magistrale (36 ore, 6 cfu, SSD: L-FIL-LET/09)

Titolo del corso: *Strumenti e metodi della ricerca dialettologica*

2012-2017

Lezioni relative agli atlanti linguistici nel corso intitolato Biblioteche: istruzioni per l'uso diretto dal Prof. A. Vitale-Brovarone.

III.2 Tirocini formativi

Nell'ambito delle attività dell'*Atlante Linguistico Italiano* è stato tutor "aziendale" o "didattico" tirocini formativi (150h, 6cfu) di 16 studentesse/i dell'Università di Torino e di Venezia:

- 2023 1 studentessa dell'Università di Venezia (Filologia e letteratura italiana)
- 2022 5 studentesse dell'Università di Torino (3 di Scienze Linguistiche, 2 di Letteratura, filologia e linguistica italiana)
- 2021 1 studentessa dell'Università di Torino (Letteratura, filologia e linguistica italiana)
- 2018 2 studenti dell'Università di Torino (1 Letteratura, filologia e linguistica italiana.; 1 Culture e letterature del Mondo Moderno)
- 2017 3 studentesse dell'Università di Torino (1 di Lingue e letterature; 2 di Scienze Linguistiche)
- 2016 1 studentessa dell'Università di Torino (1 di Lingue e letterature); 1 dell'Università di Venezia (Filologia e letteratura italiana)
- 2015 1 studentessa dell'Università di Torino (Scienze Linguistiche)
- 2013 1 studentessa dell'Università di Torino (Logopedia)

III.3 Tesi di Laurea

Dal 2013 è stato primo relatore di 57 tesi di laurea (magistrale e triennale) e segue attualmente le ricerche di un'altra decina di studentesse/i:

2022-2023

Tesi di laurea magistrali

1. A. Garrone, *Preicar a nosto modo: note di grammatica del provenzale della Valle Grana*
2. V. Lamarca, *Denominare lo spazio vissuto nella città: toponomastica popolare di Corato*
3. A. Ruatta, *Gli stranömi a Peveragno (CN)*

Tesi di laurea triennali

4. M. Scetta, *Vitalità e usi del dialetto negli adolescenti in Italia*
5. G. Gobbi Capula, *Il ricongiungimento familiare nella comunità peruviana a Torino*
6. E. Degiorgis, *Il sistema fonologico di Piea (AT)*

2021-2022

Tesi di laurea magistrali

7. S. Todeschini, *Movimenti politico-culturali a favore delle lingue minoritarie: la parabola dell'occitanismo nelle valli del Piemonte occidentale*

8. E. Mamei, *Il dialetto veicolato come strumento strategico di comunicazione pubblicitaria: tra persuasione e fidelizzazione*
9. F. Simone, *La Repubblica di Venezia e il Levante: contatti linguistici e culturali tra Veneziani e Greci durante il periodo di Venetocrazia*

Tesi di laurea triennali

10. V. Bonacci, *Fenomeni linguistici romanzi nella varietà di Decollatura*
11. A. Salerno, *Diffusione dei marchionimi occitani nelle attività ricettive delle Valli Occitane del Cuneese*

2020-2021

Tesi di laurea magistrali

12. Panetta, *'Ndrangheta. La comunicazione dalle origini all'era moderna*

Tesi di laurea triennali

13. Buccoliero, *Storia e normalizzazione della lingua catalana: un modello al quale poter guardare?*
14. Borla, *Yi stranom d'yier e d'enqueui. L'antroponimia popolare di Usseglio*
15. M. El Qabach, *La pianificazione linguistica nel caso della lingua turca: la rivoluzione dell'alfabeto e la riforma linguistica*

2019-2020

Tesi di laurea magistrali

16. C. Boschero, *Testi notarili provenzali della valle del Var del XVI secolo, edizione e prospezione linguistica*
17. C. Masiero, *Scuola e didattica plurilingue. Attività curricolari di Intercomprensione e di Eveil aux langues in una scuola secondaria di primo grado*
18. G. Toffanin, *Il linguaggio giovanile: differenze e continuità nel contesto urbano e provinciale*
19. M. Mancinelli, *"Vai tra' soc": linguaggio giovanile e integrazione linguistica presso la scuola "Piazza dei Mestieri"*
20. E. Lavagna, *La Toponomastica di Albaretto della Torre*

Tesi di laurea triennali

21. M. Ferreo, *Ricordes ël carlève? Il carnevale di Vigone tra storia e lingua*
22. S. Perfetti, *Il francoprovenzale di Fenis: la variazione diagenetale*
23. S. Comba, *Il francese nella Val Pellice. Storia, trasmissione e conservazione*
24. A. Garrone, *Lou mestier de creisse li suemi. Il provenzale di Sergio Arneodo: una proposta di koine letteraria*
25. G. Catalano, *Fermi di fronte al significante, meriti di una classe di scuola del Medioevo ed alcune riflessioni sulla filologia*

2018-2019

Tesi di laurea magistrali

26. G. Canepa, *I gerghi in Piemonte*
27. F. Dematteis, *La toponomastica di Ferrere borgata dell'alta Valle Stura in Provincia di Cuneo*
28. E. Gallo, *Una raccolta di gergo carcerario*
29. A. Raise, *Il dialetto di Sommariva Perno*
30. M. Ravera, *Metafonia e vocalismo dell'area linguistica cuneese*
31. A.M. Zenoni, *Attraverso i confini. Relazioni e contatti linguistici tra comunità plurilingui in contesto altoatesino*
32. G. Callegari, *L'insulto come indice di sessismo nella lingua italiana (tesina finale della Scuola di Studi Superiori "Ferdinando Rossi")*

Tesi di laurea triennali

33. R. Arduino, *Soprannomi di Santa Vittoria d'Alba: Ciora, Capural e gli altri*

34. S. Moroso, *Il ruolo della lingua nella narrazione di sé da parte di una comunità. I casi di Qurna Sotto (VB), Gurro (VB), Rimella (VC)*
35. I. Benedetti, *Manoscritto Casanatense 1167: caratteristiche, trascrizione e glossario*

2017-2018

Tesi di laurea magistrali

36. L. Aprigliano, *Ricerca toponomastica nel paese di Scandale (Calabria)*
37. G. Canepa, *Gerghi in Piemonte*
38. S. Di Pinto, *Usi scrittori in un dialetto meridionale: il caso di Bisceglie*
39. L. Di Vita, *I nomi di luogo della città: microtoponomastica popolare di Caltanissetta*
40. F. Dematteis, *La toponomastica di Ferrere (Argentera, Cn).*

Tesi di laurea triennali

41. J. Milleret, *La toponomastica delle vie di scalata del Monte Bianco*
42. M. Ravera, *Come cambia il dialetto: indagini linguistiche tra Cuneo e Mondovì.*
43. M. Drago, *Tra Francia e Sicilia: legami linguistici, storici e culturali* (SUISS – Scuola Universitaria Interdipartimentale in Scienze Strategiche)

2016-2017

Tesi di laurea magistrali

44. A. Didoni, *Piccolo dizionario tecnico di pasticceria: gli utensili e le procedure*
45. S. Racca, *Microtoponimia orale a Marene: denominare lo spazio comunitario.*

2015-2016

Tesi di laurea magistrali

46. Marengo, *La toponomastica tra campagna e città. Una ricerca ad Asti*

Tesi di laurea triennali

47. Argelli, *La toponimia della parte orientale di Castelmagno (CN). Saggio di inchiesta.*

2014-2015

Tesi di laurea magistrali

48. S. Raimondo, *Ij disu tuti parèj. Soprannomi di Canale*
49. L. Monge Rolfo, *Il repertorio canoro dei Venaschesi*
50. R. Suppa, *Il lessico tradizionale dell'olio a Satriano. Un'inchiesta dialettale*

Tesi di laurea triennali

51. E. Domenicucci, *Lessico vitivinicolo del dialetto di Ortona*
52. G. Ferrante, *Grotte e ricoveri pastorali: la microtoponomastica montana di Pennapedimonte (CH)*
53. F. Ulivi, *Nomi di luogo e spazialità tra linguistica e semiotica*
54. N. Vallet, *Ricerca paremiologica ad Arvier (AO)*
55. A.M. Zenoni, *Indagine lessicografica a Gaby (AO), comunità romanza fra i Walser.*

2013-2014

Tesi di laurea magistrali

56. F. Bussolotti, *La toponomastica di Gravere. La storia, la tradizione, il territorio narrati dai nomi dei luoghi*
57. N.G. Raucci, *Grammatica storica del dialetto di Accettura (MT).*

III.3 DOTTORATO

III.4.1 Consiglio di dottorato

- 2020- Membro del Consiglio dei Docenti del Dottorato in Lettere dell'Università di Torino (cicli 36°, 37° e 38°)
- 2021 Commissione di ammissione al Dottorato in Lettere dell'Università di Torino, 37° ciclo

III.4.2 Didattica di dottorato

- 13.4.2021 Torino, Lezione per il Dottorato in Lettere di Unito dal titolo *Le diverse componenti linguistiche dei gerghi italiani/1: l'apporto neolatino*
- 28.2.2019 Torino, Lezione per il Dottorato in Lettere di Unito dal titolo *Il "nome diverso" nell'onomastica di tradizione popolare*
- 27.10.2009 Torino, Ciclo di interventi per il Seminario di formazione della Scuola di Dottorato in Romanistica dell'Università degli Studi di Torino, intervento dal titolo *Il patrimonio toponimico del Piemonte montano: percorsi di lettura della banca dati dell'ATPM.*

Presso altri dottorati

- 30.11.2022 Bergamo, Lezione per il Dottorato in Scienze linguistiche dal titolo *Le minoranze linguistiche occitana e francoprovenzale*

III.4.3 Tesi di dottorato

È tutor delle tesi di:

- G. Canepa, *Per un atlante linguistico gergale* (XXXV ciclo, discussione prevista 2023)
- C. D'Amelio (XXXVIII ciclo; dottorato in cotutela Chambéry-Torino)
- E. Gallien-Guedy (ciclo da definire [XXXIX], cotutela Grenoble-Torino)

Nel 2017 (giugno-febbraio 2028) è stato referente per lo stage di dottorato presso l'Università di Torino della dottoressa Maryelle Cordeiro, dell'Università Federale di Minas Gerais (UFMG), in Brasile.

Referee e commissario per Tesi di dottorato

1. A. Fiasconaro, *Sistemi toponimici orali. Indagine su una microarea delle Madonie*, XXXIII ciclo, Università di Palermo (Tutor V. Matranga), 2022.
2. I.I. Panella, *Le lingue di Colobrarò e di Tursi tra spinte innovative e arcaicità*, XXXIII ciclo, Relatrice P. Del Puente, 2021.
3. S. Barco, *Simone Barco, Forme del contatto italo-romanzo: la koinè di Bax tra pugliese, salentino e italiano*, XXXIII ciclo, Supervisor Proff. L. Tronci, F. Fanciullo, Università di Siena per Stranieri, 2021.
4. C. Chagnaud, *Méthodes et outils pour l'analyse spatiale exploratoire en géolinguistique : contributions aux humanités numériques spatialisées*, Université de Grenoble, Thèse dirigée par Mme Paule-Annick Davoine co-dirigée par Mme Elisabetta Carpitelli et co-encadrée par Mr Philippe Garat, 2020.
5. C. Tribulato, *Qui in mezzo a noi: i sinti nello spettacolo viaggiante*, tesi di dottorato, XXXI ciclo, Supervisor Proff. G. Sanga e A. Scala, Università di Venezia, 2018.
6. F. Scaglione, *Dall'immagine alla parola. Il contatto lingua-dialetto nella Sicilia contemporanea. Dati dal quesito onomasiologico dell'Atlante Linguistico della Sicilia (ALS)*, tesi di dottorato, XXX Ciclo, Coord. Prof.ssa M. D'Agostino, Tutor prof. R. Sottile, Co-Tutor, prof. R. Regis, 2018.
7. Marcello Amoroso, *Apprendere una seconda lingua da analfabeti fra ricerca e didattica. Una esperienza con i minori stranieri non accompagnati a Palermo*, tesi di dottorato, XX ciclo, Tutor Prof.ssa Mari D'Agostino, Università di Palermo, 2018.
8. A.M. Tesoro, *Il Vorposten nello spazio e nel tempo. Analisi dell'area semi-arcaica della Basilicata*, tesi di dottorato XXIX ciclo, Tutor Prof.ssa Patrizia Del Puente, Università della Basilicata, 2017.
9. F. Villone, *La propagginazione di -u nei dialetti della Basilicata*, tesi di dottorato XXIX ciclo, Tutor Prof.ssa Patrizia Del Puente, Università della Basilicata, 2017.

III.5 DIDATTICA PRESSO ALTRE ISTITUZIONI

Oltre all'attività istituzionale, M. Rivoira ha svolto attività di docenza presso i Corsi di Dialettologia di Bellinzona ed è intervenuto in seminari e corsi tenuti presso le università di Leiden, Barcellona, Chambéry, Napoli, Udine.

2022

- Docente al corso estivo di dialettologia del *Centro di Dialettologia ed Etnografia di Bellinzona* (CH). Titolo del modulo «L'Atlante Linguistico Italiano: un grande cantiere dialettologico»
- Intervento al corso *Politique des langues* della prof.ssa Claudia D'Amelio, Université de Savoie (Francia)

2021

- Intervento al corso *Linguistica italiana: sintassi e dialettologia* della Proff.ssa Laura Migliori, Universitet Leiden (Olanda)
- Lezione sulle minoranze linguistiche piemontese nel corso presso l'università di Udine tenuto dai proff. Costantini e Zuin nel quadro del progetto MUR Progetto Orientamento e Tutorato [CO.BAS.CO](#). LETTERE (COmpetenze di BASe Comuni a Lettere corso Triennale)
- 17.12.2021, Napoli, Università Federico II, seminario durante il corso tenuto dal Prof. G. Abete, intervento dal titolo *L'Atlante linguistico: «uno strumento di lavoro e non soltanto un museo di antichità»*

2020

- Intervento al corso *Eines digitals i filologia italiana* del prof. José Enrique Gargallo Gill, Universitat de Barcelona (Spagna)

2019

- 28.10.2019, Torino, Collegio Universitario Einaudi, intervento dal titolo *La tutela delle lingue minoritarie*

2015

- Docente al corso estivo di dialettologia del *Centro di Dialettologia ed Etnografia di Bellinzona* (CH). Titolo del modulo «La toponomastica: principi e metodi dello studio dei nomi di luogo»

2013

- Docente al corso estivo di dialettologia del *Centro di Dialettologia ed Etnografia di Bellinzona* (CH). Titolo del modulo «L'Atlante linguistico italiano: storia, struttura, metodi e sviluppi futuri»

Membro della commissione valutatrice per la selezione di un/una docente per il Laboratorio di Occitano attivato presso il CdL in Scienze Linguistiche per gli a.a. 2022-2023 e 2023-2024.

III.6 ATTIVITÀ FORMATIVA PRESSO SCUOLE MEDIE DI PRIMO E SECONDO GRADO, ATTIVITÀ DI FORMAZIONE CON GLI INSEGNANTI

2017-2018

1. Attività didattica relativa ad argomenti di geografia linguistica, dialettologia e didattica dell'italiano nell'ambito del progetto "Atlante Linguistico" presso il Liceo Classico "V. Alfieri" di Torino.

2016-2017

2. Attività didattica relativa ad argomenti di geografia linguistica, dialettologia e didattica dell'italiano nell'ambito del progetto "Atlante Linguistico" presso il Liceo Classico "V. Alfieri" di Torino.

2015-2016

3. Attività didattica relativa ad argomenti di geografia linguistica, dialettologia e didattica dell'italiano nell'ambito del progetto "Atlante Linguistico" presso il Liceo Classico "V. Alfieri" di Torino.

2014-2015

4. Attività didattica relativa ad argomenti di geografia linguistica, dialettologia e didattica dell'italiano nell'ambito del progetto "Atlante Linguistico" presso il Liceo Classico "V. Alfieri" di Torino.

2013-2014

5. Attività didattica relativa ad argomenti di geografia linguistica, dialettologia e didattica dell'italiano nell'ambito del progetto "Atlante Linguistico" presso il Liceo Classico "V. Alfieri" di Torino.

2012-2013

6. Attività didattica relativa ad argomenti di geografia linguistica, dialettologia e didattica dell'italiano nell'ambito del progetto "Atlante Linguistico" presso il Liceo Classico "V. Alfieri" di Torino.

2006

7. Corsi di formazione per le insegnanti delle scuole elementari afferenti all'Istituto Comprensivo "Edmondo de Amicis" di Luserna San Giovanni (To), su temi inerenti alla toponomastica alpina.

2005

8. Seminario dal titolo "La toponomastica della V. Pellice" presso il Liceo Valdese di Torre Pellice (To).
9. Corsi di formazione per le insegnanti delle scuole elementari afferenti all'Istituto Comprensivo di Sanfront (Cn), su temi inerenti alla situazione linguistica della valle Po.
10. Seminario dal titolo "I dialetti della bassa valle Po", presso l'Istituto Comprensivo di Sanfront (Cn).

IV. TERZA MISSIONE E PUBLIC ENGAGEMENT

IV.1 ATTIVITÀ DI CONSULENZA E CO-ORGANIZZAZIONE

Dal 2007 ha partecipato a svariate iniziative per le quali ha svolto il ruolo di consulente, co-organizzatore e promotore, per progetti gestiti da istituzioni pubbliche e da associazioni private.

2023

- Progettazione e realizzazione di una serie di 20 podcast sui dialetti italiani intitolata *L'Italia dei dialetti* in collaborazione con la Rete Italiana di Cultura Popolare (Torino), trasmesse via web su <https://www.tradiradio.org/portfolio-articoli/litalia-dei-dialetti/> (realizzate sinora tre puntate: Toscana, Emilia-Romagna, Piemonte)
- Membro della giuria del concorso per il XXX Edizione del Premio Airali per la poesia dialettale, organizzata dal Circolo Ricreativo Airali di San Secondo di Pinerolo (TO)

2022

- 1.12.2022, (con A. Pons), Registrazione di 20 video di introduzione linguistica alle varietà delle Valli Vermentagna, Gesso, Stura per l'associazione *Chambra d'Òc* (CN)
- Membro del Comitato di gestione dell'Istituto liceale "Collegio valdese" della Tavola Valdese (Torre Pellice, TO)
- Avvio collaborazione con la Rete Italiana di Cultura Popolare – Fondo T. De Mauro (Torino)
- Membro della giuria del concorso per il XXX Edizione del Premio Airali per la poesia dialettale, organizzata dal Circolo Ricreativo Airali di San Secondo di Pinerolo (TO)

2021

Membro della giuria del concorso per il XXIX Edizione del Premio Airali per la poesia dialettale, organizzata dal Circolo Ricreativo Airali di San Secondo di Pinerolo (TO)

20.7.2021, Torino, *Talhèrs de debut de julhet Chambra d'Òc - Lo Congrès* incontro di condivisione risultati e strumenti di trattamento di dati linguistici testuali al fine di predisporre piattaforme utili per la politica linguistica, con particolare attenzione all'occitano (*Chambra d'Òc*, Lo Congrès – Francia)

2020

Avvio della collaborazione al *Comitato scientifico per la realizzazione del Vocabolario del pragelatese* (Pragelato, TO).

2015-2016

- Partecipazione all'elaborazione dei testi per la *Maison du Parc* del Mercantour (Francia) per la parte relativa alla storia e alla lingua delle Valli Bevera e Roya (per conto di Hapax Editore).
- Collabora come consulente alla realizzazione del progetto "Nutella parla come te" realizzato da Geometry Global per conto di Ferrero s.r.l. e alla coordinazione della seconda parte del progetto relativo alla traduzione del sito relativo al progetto per Ogilvy Interactive S.r.l.

2015

Referente scientifico, insieme al Prof. Alessandro-Vitale Brovarone, per il progetto biennale *Coltivare Parole* gestito dall'Associazione Amici della Scuola Latina (Pomaretto, TO), finanziato con fondi CRT e patrocinato dal Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università di Torino.

2014

Coordinamento, insieme a R. Regis, del corso *Lingue d'Oc*, organizzato dall'*Escolo de Sancto Lucio de Coumboscuro* per conto della Provincia di Cuneo. Nell'ambito dello stesso ha tenuto tre lezioni sulle ortografie occitane e sulla toponomastica, nonché sulla situazione linguistica della Valle Po.

2013-2020

Coordinamento di *Trèsor de leinga*, progetto di ricerca e documentazione del lessico delle varietà francoprovenzali parlate in Piemonte, realizzato dall'associazione *Chambra d'Oc* in attuazione di un progetto finanziato dalla legge 482/99 per la tutela delle minoranze linguistiche.

2013

Consulente per la Comunità Montana Valli del Monviso per il progetto *Vis'Oc* finanziato sul programma Alcotra 2007-2013.

2010-2016

Membro del Comitato scientifico per il progetto di tutela linguistica per la realizzazione di una banca dati linguistica delle minoranze walser italiane.

2011-2012

Partecipazione alla realizzazione delle sezioni dedicate alle lingue e alla migrazione walser del *Museo delle Frontiere* al Forte di Bard (AO), curato da Daniele Jalla.

2010-2011

Collaborazione con Hapax Editore e il Comune di Bobbio Pellice nell'ambito del progetto di ricerca e divulgazione *Testimonianze in lingua occitana di internati militari italiani (IMI) nella seconda guerra mondiale*, concluso con la realizzazione di un filmato dal titolo *Lou tèmp 'd la guèra. Testimonianze di uomini e donne*. Ha curato le interviste e la relativa traduzione, l'impostazione storica e i testi.

Consulente linguistico per *Hapax Editore* per (1) il progetto finanziato dalla Regione Piemonte (Assessorato alla Cultura), nell'ambito delle azioni di tutela e promozione del patrimonio linguistico storico del Piemonte, volto alla realizzazione di un DVD sulla lingua storica piemontese; (2) la pubblicazione del volume di Jacques Guido, *Parlu Tendascu. Dictionnaire français-tendasque suivi de Aperçu grammatical de la langue tendasque*, Hapax Editore, Torino, 2011.

2008-2012

Collaborazione con la Comunità Montana Val Pellice all'elaborazione di un *Dizionario enciclopedico delle parlate occitane della Val Pellice*.

2008-2010

Consulenza scientifica al *Progetto di normalizzazione della grafia per le parlate walser del Piemonte* promosso dallo Sportello Linguistico Walser di Formazza dietro proposta della Regione Piemonte.

2008

Partecipazione all'elaborazione scientifica, nella sede di Exilles (TO), della mostra *Alpi da scoprire. Arte paesaggio, architettura per progettare il futuro*, organizzata dal Centro Culturale Diocesano di Susa nei giorni dal 7 luglio al 26 ottobre 2008.

2007-2008

Consulenza linguistica per *Hapax Editore* per il progetto finanziato dalla Regione Piemonte (Assessorato alla Cultura), nell'ambito delle azioni di tutela e promozione del patrimonio linguistico storico del Piemonte, volto alla realizzazione di un libretto informativo sulle minoranze linguistiche storiche del Piemonte e di tre DVD sulle minoranze occitana, walser e francoprovenzale. Collabora inoltre al progetto "Arti vaganti", finanziato dalla Regione Piemonte.

2005-2006

Coordinamento della Redazione che organizza la rassegna stampa settimanale radiofonica in lingua francese "À la une!" che va in onda su Radio Beckwith Evangelica (Luserna San Giovanni, TO).

2003-2006

Consulenza per la Comunità Montana Val Pellice per il progetto di tutela linguistica denominato "Servizio delle lingue occitana e francese" finanziato ai sensi della legge 482/99 "Norme per la tutela delle minoranze linguistiche storiche". Nell'ambito del progetto gestisce lo sportello linguistico della Comunità Montana Val Pellice per le lingue occitana e francese.

2007-2015

Seggio della *Società di Studi Valdesi*, dal 2008 *Segretario del Seggio*.

IV.2 INTERVENTI E CONFERENZE

Dal 2007 ha partecipato a oltre 60 iniziative promosse da enti pubblici o associazioni private con interventi di taglio divulgativo volti alla disseminazione dei risultati della ricerca linguistica.

2023

1. 27.7.2023, Meana di Susa (To), conferenza dal titolo *L'inchiesta di Meana di Susa dell'Atlante Linguistico Italiano (1936)*.
2. 9.7.2023, Torino, diretta in pubblico della puntata dedicata al piemontese del podcast «L'Italia dei dialetti», in collaborazione *Fondo Tullio De Mauro - Rete Italiana di Cultura Popolare*.
3. 23.6.2023, Oстана (CN), Partecipazione al *Premio Oстана. Scritture in Lingua Madre* (presentazione del volume *Aidre dè vitto* di M. Mastrocola; dialogo con M. Longobardi).
4. 31.3.2023, Torino, Rete Italiana di Cultura Popolare, presentazione del fondo De Mauro e del fondo Sobrero in occasione del 91° anniversario della nascita di T. De Mauro.

2022

5. 7.10.2022, Pragelato (TO), presentazione a Pragelato del volume M.P. Villavecchia, *Nomi e forme dell'aratro in Piemonte, vol. II del Piccolo Atlante Linguistico del Piemonte* (Torino, ALI, 2021).
6. 30.9.2022, Oulx (TO), presentazione dello spettacolo teatrale legato al progetto di ricerca *CHISIAMO - Contemporary and Historical Stories and Idioms of Alpine Migrations Observation* (UNITO-Studium).
7. 1.10.2022, Torino, Unight – Notte della ricerca: intervento con A.C. Rosa, V. Boscaro, B. Sgorbini, sui saperi etnobotanici.
8. 10.9.2022, Sambuco (CN), presentazione del volume M. Rivoira, A. Celauro, G. Boschero, *L'occitano della Valle Stura*, Alessandria, Edizioni dell'Orso, 2022.

9. 8.7.2022, Caltabellotta (AG), XV edizione del *Dedalo festival*, serata di commemorazione del prof. R. Sottile.
10. 1.7.2022, Saluzzo (CN), conferenza di presentazione del progetto di ricerca *UBUNTU relativo all'accoglienza dei lavoratori stagionali stranieri nel Saluzzese*.
11. 17.6.2022, Casteldelfino (CN), presentazione del volume M.P. Villavecchia, *Nomi e forme dell'aratro in Piemonte, vol. II del Piccolo Atlante Linguistico del Piemonte* (Torino, ALI, 2021).
12. 13.5.2022, Roure (TO), presentazione del volume E. Martin, *Il provenzale alpino di Villaretto*, Ed. La Valaddo, 2020.
13. 28.4.2022, Saluzzo (CN), *Mostrar. Per una didattica delle lingue minoritarie in Piemonte*, convegno-seminario organizzato in collaborazione con l'ass. Chambrà d'Òc e l'Istituto Comprensivo di Saluzzo.

2021

14. 16.10.2021, Torino, Salone del Libro, presentazione di alcune raccolte poetiche (*Brics / Picchi*, di Luca Martin Poetto; *Linhas de temps / Linee di tempo*, di Daniele Dalmasso; *Paraulas de femnas / Parole a c.* di Paulina Kamakine).
15. 11.9.2021, Torre Pellice (TO), presentazione del volume *Il gergo dei canapini di Crissolo* a c. di A. Pons e M. Rivoira, Alessandria, Edizioni dell'Orso, 2019.
16. 4.6.2021, Ostanta (CN), XIII edizione del Premio Ostanta. Scritture in lingua madre: *La lingua del giallo. Joan Ganhaire e il «Montalbano» occitano* (conversazione con M. Longobardi).
17. 11.5.2021, on-line, *Ha ancora senso, oggi, studiare e tutelare la lingua occitana?* Intervento rubrica L'Ora21 (20ª puntata) trasmessa in streaming e registrata su youtube (https://youtu.be/sm_gv741UzU)
18. 17.3-26.5.2021, on-line, (con A. Pons) *Corso on line - L'occitano cisalpino: strutture e variazione* (10 lezioni proposte dalla Città Metropolitana di Torino in collaborazione con la Chambrà d'Òc)

2020

19. 28.11.2020, Vallermosta (CA), corso di formazione destinato agli insegnanti delle scuole di ogni ordine e grado della Sardegna, Regione Autonoma della Sardegna, Assessorato della pubblica istruzione, beni culturali, informazione, spettacolo e sport, Videolezione dal titolo *Le minoranze linguistiche in Piemonte: esperienze di tutela*
20. 3.10.2020, Oulx (TO), Fiera Franca di Oulx, *Crear al País* presentazione di *Brics / Picchi*, di L. Martin Poetto, *Linhas de temps / Linee di tempo*, di D. Dalmasso e *Moun paî, ma lèngo e ma gen / Il mio paese la mia lingua e la mia gente* di R. Colturi, Ed. Chambrà d'Òc.
21. 24.9.2020, Torino [on-line], Alliance française – Institut français – Italia, Journée européenne des langues - L'enseignement des langues dans un monde globalisé, intervento dal titolo *Le minoranze linguistiche in Piemonte: esperienze di tutela*.
22. 4.1.2020, Ostanta (CN), presentazione del volume *Il gergo dei canapini di Crissolo* a c. di di A. Pons e M. Rivoira, Alessandria, Edizioni dell'Orso, 2019.

2019

23. 5.6.2019, Torino, Università degli Studi, Seminario di Formazione/Divulgazione sul tema delle minoranze linguistiche.
24. 11.5.2019, Torino, Centro Interculturale, intervento dal titolo *Le minoranze linguistiche in Piemonte: esperienze di tutela*.
25. 6.4.2019, on-line, *Il francese come L2 e come lingua minoritaria nella scuola italiana e nelle scuole delle Valli Valdesi*.
26. 19.7.2019, Vernante (CN), presentazione del volume *Linhas de temps / Linee di tempo*, di D. Dalmasso, Ed. Chambrà d'Òc.

2018

27. 27.10.2018, Giaveno (TO), presentazione della traduzione in francoprovenzale de *L'uomo che piantava alberi* di G. Giono, a c. di E. Giaccone, ed. Chambrà d'Òc.
28. 6.10.2018, Oulx (TO), Fiera Franca, presentazione traduzioni nelle lingue minoritarie de *L'uomo che piantava alberi* di G. Giono, ed. Chambrà d'Òc.
29. 27.5.2018, on-line, intervista alla trasmissione *Parru cu ttia. I dialetti vanno in onda* diretta da R. Sottile

2017

30. 5-7.5.2017, Finale Ligure (SV), *Convegno di studi dialettali* (a c. di F. Toso, G. Marrapodi), intervento con A. Ghia, *La toponomastica una scienza per tutti*.

2016

31. 9.12.2016, Nuoro, Istituto per la Storia dell'Antifascismo e dell'Età Contemporanea nella Sardegna Centrale (ISTASAC), conferenza di presentazione dell'ALI all'inaugurazione della mostra fotografica "Pellis in Sardegna", intervento dal titolo *Le inchieste linguistiche sarde dell'Atlante Linguistico Italiano. 1932-1935*
32. 19.8.2016, Cuttoli-Corticchiato (AJ, Corsica – France), *Scontri di a Tupunimia*, intervento dal titolo *L'Atlante Toponomastico del Piemonte Montano et communautés locales : aller et retour*
33. 16.7.2016, Gressoney (AO), presentazione film *Homines dicti walser. Un popolo nel cuore delle Alpi*
34. 19.2.2016, Gattinara (VC), Circolo dei Sardi, *Le minoranze linguistiche in Piemonte*
35. 16.1.2016, Gaby (AO), Seminario sulla lessicografia dialettale

2015

36. 31.1.2015, Salbertrand (TO), Convegno di toponomastica, intervento dal titolo *Nomi che raccontano il territorio*

2014

37. 16.2.2014, Demonte (CN), *Corso di occitano*, organizzato dall'Unione Montana Valle Stura (l. 492/99).
38. 20.2.2014, Demonte (CN), *Corso di occitano*, organizzato dall'Unione Montana Valle Stura (l. 492/99).
39. 16.1.2014, Roma, Giornata delle lingue, Unione Pro-Loce, *L'Atlante linguistico italiano. Storia, attività e prospettive*

2013

40. 26.11.2013, Demonte (CN), presentazione del volume di C. Salvagno, *L'otra armada*, Aragno.
41. 23.10.2013, Torino, Intervento presso l'associazione *Francoprovenzali di Puglia*.
42. 23.5.2013, Saluzzo (CN), presentazione del volume di C. Salvagno, *L'otra armada*, Aragno.
43. 18.5.2013, Torino, Salone del Libro, *A temp de lengas / le lingue madri e i nuovi media*: intervento dal titolo *A Temp de Lengas: enti in rete L. 482/99" un esempio di buona pratica della Provincia di Torino*.

2012

44. 22.9.2012, Pomaretto (TO), Convegno di Studi *Nomi propri e luoghi in comune*, Giornate occitane 2012, Associazione Amici della Scuola Latina; intervento dal titolo *Esseri immaginari e luoghi reali*.
45. 24.2.2012, Pomaretto (TO), presentazione del volume di S. Velluto, *Il pretesto*

2011

46. 5.12.2011, Torino, presentazione del volume di S. Velluto, *Il pretesto*
47. 4.11.2011, Torre Pellice (TO), presentazione del volume di M.R. Fabbrini, *I Valdesi e l'Unità d'Italia*
48. 25.6.2011, Coazze (TO), presentazione del Video "Le lingue storiche del Piemonte: il francoprovenzale" prodotto dalla Regione Piemonte Assessorato alla Cultura, Patrimonio linguistico e Minoranze Linguistiche

2010

49. 7.8.2010, Limone Piemonte (TO), Comune di Limone Piemonte, "La nascita di un nuovo territorio: le Alpi Marittime e l'Unità d'Italia", intervento dal titolo *Questioni di lingua*.
50. 25.9.2010, Pomaretto (To), Convegno di Studi "Letteratura per una lingua, lingua per una letteratura" introduzione e moderatura dell'incontro.
51. 9.3.2010, Revello (CN) *Formont – Consorzio per la formazione professionale per le attività di Montagna* - corso di formazione di aggiornamento per accompagnatori naturalistici, seminario dal titolo *Lingue e toponomastica nelle Alpi occidentali*.

2009

52. 16.12.2009, Torre Pellice (To), Centro Culturale Valdese, Corso di lingua occitana, intervento dal titolo *Cointâ lè leue a través di nom*.

53. 26.9.2009, Pomaretto (To), Convegno di Studi "1999-2009... Dieci anni di tutela delle lingue minoritarie", introduzione e moderatura dell'incontro.
54. 25.9.2009, Bobbio Pellice (TO), C.A.I. - Comitato Scientifico Ligure-Piemontese - Corso di formazione per Operatori Naturalistici "Minoranze ... e dintorni", intervento dal titolo *Gli Occitani: minoranza linguistica, culturale o politica?*
55. 4.3.2009, Torre Pellice (To), Centro Culturale Valdese, Programma di formazione "Raccontare il territorio", per accompagnatori e accompagnatrici sistema museale valdese, intervento dal titolo *Nomi di luogo e percezione del territorio*.

2008

56. 22.06.2008, Oulx (To), Festa delle minoranze linguistiche storiche della Provincia di Torino, relazione dal titolo *La toponomastica alpina di ambito galloromanzo*.
57. 27.09.2008, Pomaretto (To), Convegno di Studi "Lingua identità ed espressione artistica", introduzione e moderatura dell'incontro.
58. 27.11.2008, Salbertand (To), *Vilhà Usitanä: corso di lingua occitana*, intervento dal titolo *Parole di terra. Note di toponomastica alpina*.
59. 13.12.2008, Salbertrand (To), Convegno di Studi "Imitare il sole. Convegno tra arte e grappa", relazione dal titolo *Noterelle sul lessico della grappa in alta Val Susa*.

2007

60. 11.05.2007, Torino, Fiera Internazionale del Libro di Torino, Seminario "Lingue sui confini: l'esperienza dell'insegnamento delle lingue minoritarie", relazione dal titolo: *Insegnamento delle lingue minoritarie e rapporto con il territorio*.
61. 29.09.2007, Pomaretto (To), Convegno di Studi "Tutela e promozione delle lingue minoritarie attraverso i linguaggi dell'arte", introduzione e moderatura dell'incontro.
62. 13.11.2007, Torre Pellice (To), Corso di occitano parlato "Vivere e Lavorare. *Vioure e travalhâ*", relazione dal titolo *Parole 'd péra. Il lessico dei cavatori e della Pietra di Luserna*.

IV.3 SCRITTI E ARTICOLI DI TAGLIO DIVULGATIVO

M. Rivoira, dal 2004 ha affiancato alla produzione scientifica, l'attività di divulgazione attraverso la pubblicazione o l'allestimento di testi per complessivi 51 lavori.

1. M. Rivoira (2023), *In famiglia parli francese*, «L'Eco delle Valli Valdesi», n. 8, agosto 2023, p. 3.
2. M. Rivoira (2023), *Aidre dè vitto. Presentazione* in M. Mastrocola, *Aidre dè vitto. Mirtilli di Vita L'invisibile filo – racconti*, Roccabruna, Chambra d'Òc, pp. 3-5.
3. M. Rivoira (2022), *L'occitano dell'alta Valle Stura/L'occitan de l'auta Val Estura*, «Nòvas d'Occitania», 221 [on-line]
4. M. Rivoira (2021), *I Dschardinh di Issime*, «Augusta», 53, pp. 34-39.
5. M. Rivoira (2021), *Prefazione*, in G. Castagneri, *Tin-Te drèTa! Scartaflàri äd la mòda äd Bàrmes (Valàdes äd Länns). Vocabolario del patois francoprovenzale di Balme (Valli di Lanzo)*, pp. 11-13.
6. M. Rivoira (2021), *Le vie dei morti*, «L'Eco delle Valli Valdesi», n. 11, novembre 2021, p. 7.
7. M. Rivoira (2020), *Animali e nomi di luogo nelle valli valdesi: qualche appunto*, «La Beidana», 98, pp. 67-84.
8. M. Martin, M. Rivoira, S. Stanchi, M. Freppaz (2020), *Piemonte e Valle d'Aosta / Piedmont and Aosta Valley*, in P. Adamo et al., a c. di, *Proverbi del suolo/Soil Proverbs*, Alessandria, Edizioni dell'Orso, pp. 131-151.
9. M. Rivoira (2020), *In ricordo di Claudio Salvagno*, «Nòvas d'Occitania», 200 [on-line]
10. M. Rivoira (2019), *Presentacion/Presentazione* in L. Poetto, *Brics/Picchi*, Roccabruna, Chambra d'Òc, pp. 3-4.

11. M. Rivoira (2019), *Presentacion/Presentazione* in D. Dalmasso, *Linhas de temp/Linee di tempo*, Roccabruna, Chambrà d'Òc, pp. 3-6.
12. M. Rivoira (2019), *Presentacion/Presentazione* in R. Colturi, *Moun paï, ma lèngo e ma gen / Il mio paese la mia lingua e la mia gente*, a c. di R. Sibille, Roccabruna, Chambrà d'Òc, pp. 3-6.
13. M. Rivoira (2019), Discorso di apertura del convegno "L'eredità di Arturo Genre", in A. Pons, a c. di, *L'eredità di Arturo Genre*, Pomaretto, Scuola Latina di Pomaretto, pp. 9-14.
14. M. Rivoira (2018), *L'insegnamento dell'occitano: chi, cosa, quando, dove e perché? (e in che modo?)*, in Pons A. (a c. di), *A scuola di occitano? I come e i perché dell'insegnamento delle lingue locali*, Pomaretto, Ass. Amici della Scuola Latina, pp. 45-53.
15. M. Rivoira (2018), *Lingue sotto il tetto d'Italia. Le minoranze alloglotte da Bolzano a Carloforte - 2. Il francese e il francoprovenzale*, *Lingua italiana*, Istituto dell'Enciclopedia Italiana (Treccani): http://www.treccani.it/magazine/lingua_italiana/articoli/scritto_e_parlato/Toso5.html
16. M. Rivoira (2016), *Nel paese dei «brusa pere», fra barramine, muri e lose*, in *Eco delle Valli Valdesi*, giugno 2016, p. 2.
17. M. Rivoira (2016), *Fioca e néou*, in *Eco delle Valli Valdesi*, gennaio 2016, p. 2.
18. A. Pons, M. Rivoira (2016), *Introduzione*, in A. Pons, a c. di, *Vitalità, morte e miracoli dell'occitano*, Pomaretto, Scuola Latina di Pomaretto, pp. 7-9.
19. M. Rivoira, T. Barolin (2015), *Stranom a Bobbio e Villar Pellice (Baraboumba, Babelach, Biet e gli altri)*, in *La Beidana*, pp. 9-24.
20. M. Rivoira (2015), *Presentazione*, in I. Zertanna, *Filastrocche, proverbi e racconti nel titsch di Formazza*, a c. di S. Dal Negro, pp. 7-9.
21. M. Rivoira (2015), *Presentazione*, in Barbafigore (M. Boetti), *Set-te li contoms la 'n pò*, Mondovì, Amici di Piazza, pp. 7-9.
22. M. Rivoira (2015), *Femminile e maschile, non neutro*, «Riforma.it», 9.3.2015 [on-line]-
23. M. Rivoira (2014), *Rorà*, in *Eco delle Valli Valdesi*, novembre 2014, p. 2
24. M. Rivoira (2013), *Presentazione*, in V. Falasca, *Dialetto grumentino. Dizionario etimologico comparato*, Grumento Nova, Enotria Edizioni, p. 5.
25. M. Rivoira (2013), *Introduzione*, in *Piante, animali e altre meraviglie. Il patouà racconta un mondo* (Atti del Convegno, Scuola Latina di Pomaretto, 28 settembre 2013), Associazione Amici della Scuola Latina (stampato in proprio), pp. 5-7.
26. M. Rivoira (2012), *Culture e lingue delle Alpi piemontesi (CLAPie)*, in *Rivista museoTorino*, n. 5 (2012), pp. 30-31 [<http://www.museotorino.it/resources/pdf/magazine/flip/05/>].
27. M. Rivoira (2012), *Introduzione*, in *Nomi Propri e luoghi in comune*, Scuola Latina di Pomaretto, 22 settembre 2012, Associazione Amici della Scuola Latina, Comunità Montana Valli Chisone e Germanasca, Associazione Culturale La Valaddo (stampato in proprio), pp. 4-5.
28. M. Rivoira (2012), *Esseri immaginari e luoghi reali*, in *Nomi Propri e luoghi in comune*, Scuola Latina di Pomaretto, 22 settembre 2012, Associazione Amici della Scuola Latina, Comunità Montana Valli Chisone e Germanasca, Associazione Culturale La Valaddo (stampato in proprio), pp. 5-12.
29. Ch. Abry, M. Rivoira (2010), *Sulle tracce di Pollicino nel ventre delle vacche. Dal Delfinato alle valli del Piemonte e dal microcosmo del pastorello al macrocosmo degli astri*, in *Choza da pa creir. Cose da non credere. Presenze fantastiche nella cultura popolare in area occitana* (Atti del convegno, Salbertrand, 30 ottobre 2010), a c. di R. Micali e R. Sibille, Artemuda/Parco Naturale del Gran Bosco di Salbertrand, Torino/Salbertrand, 2010, pp. 17-27.
30. M. Rivoira (2011), *Introduzione*, in *Plurilinguismo e lingue minoritarie. L'importanza dell'apprendimento di più lingue nel percorso formativo*, Memorie dell'Incontro, Scuola Latina di Pomaretto, 24 settembre 2011, Associazione Amici della Scuola Latina, Comunità Montana Valli Chisone e Germanasca, Associazione Culturale La Valaddo (stampato in proprio), pp. 5-8.
31. M. Rivoira (2009), Testi del video *Il piemontese*, Regione Piemonte/Hapax Editore, 2011 (con Riccardo Lorenzino); Testi e traduzione del video «Lou tèmp 'd la guèra. Testimonianze di uomini e donne», Regione Piemonte/Comune di Bobbio Pellice/Hapax Editore, 2011.
32. M. Rivoira (2010), *Introduzione: Letterature occitane e orizzonti simbolici*, in *Letteratura per una lingua, lingua per una letteratura* (Atti del Convegno, Scuola Latina di Pomaretto, 25 settembre 2010), Associazione Amici della Scuola Latina, Comunità Montana Valli Chisone e Germanasca, Associazione Culturale La Valaddo (stampato in proprio), pp. 7-9.

33. M. Rivoira (2009), *Presentazione e Grafia "Escolo dóu Po"*, in Rita Previati, Grazia Calliero, *L'eicolo ènt â bôc*, Pomaretto, One G Line Service, pp. 4-5.
34. M. Rivoira (2009), *Introduzione al convegno*, in *1999-2009... Dieci anni di tutela delle lingue minoritarie* (Atti del Convegno, Scuola Latina di Pomaretto, 26 settembre 2009), Associazione Amici della Scuola Latina, Comunità Montana Valli Chisone e Germanasca, Associazione Culturale La Valaddo (stampato in proprio), 2009, p. 7.
35. M. Rivoira (2009), *Lè parole 'd lè roque*, in *La Beidana: cultura e storia nelle valli valdesi*, n. 66, pp. 47-54.
36. M. Rivoira (2009), Testi del video *Il francoprovenzale*, Regione Piemonte/Hapax Editore, 2009 (con Riccardo Lorenzino).
37. M. Rivoira (2009), *Dialetto e scuola, Riforma. Eco delle Valli Valdesi*, 2009.
38. M. Rivoira (2009), *Il pane in alta Val Susa: note etnolinguistiche*, in *Barbarià*, a cura di Roberto Micali e Renato Sibille, Salbertrand – Torino, Parco Naturale del Gran Bosco di Salbertrand – Artemuda, pp. 22-34.
39. M. Rivoira (2009), Redazione di un testo inerente al patrimonio linguistico del Piemonte per la Casa Editrice Bonechi, stampato nel III vol. di *Cultura contadina in Piemonte* (2009).
40. M. Rivoira (2008), *Noterelle linguistiche sul lessico della grappa in alta Val Susa*, in *Imitare il sole. Convegno tra Arte e Grappa* (Atti del Convegno di Salbertrand, 13 dicembre 2008), a cura di Roberto Micali e Renato Sibille, pp. 28-34.
41. M. Rivoira (2008), *Introduzione al convegno*, in *Lingua, identità ed espressione artistica* (Atti del Convegno, Scuola Latina di Pomaretto, 27 settembre 2008), Associazione Amici della Scuola Latina, Comunità Montana Valli Chisone e Germanasca, Associazione Culturale La Valaddo (stampato in proprio), 2008, pp. 7-10.
42. M. Rivoira (2007), *Introduzione al convegno*, in *Linguaggi dell'arte e la tutela e la promozione dell'occitano* (Atti del Convegno, Scuola Latina di Pomaretto, 29 settembre 2007), Associazione Amici della Scuola Latina, Comunità Montana Valli Chisone e Germanasca, Associazione Culturale La Valaddo (stampato in proprio), pp. 7-9.
43. M. Rivoira (2007), *Insegnamento delle lingue minoritarie e rapporto con il territorio*, in *La Beidana: cultura e storia nelle valli valdesi*, n. 59 (2007), pp. 52-57.
44. M. Rivoira (2007), *Ma la brova dov'è?* in *La Beidana: cultura e storia nelle valli valdesi*, n. 58, pp. 17-18.
45. M. Rivoira (2006), *Pinerolo e le sue valli: Una terra di confini linguistici*, in Fantino D., Menusan N. (a cura di), *Pinerolese: Terra di frontiere; Libri e documenti sulle frontiere politiche, religiosi, culturali*, Pinerolo, pp. 31-35.
46. M. Rivoira, W. Morel (2005), *Dal Mediterraneo al Baltico. Diario di prigionia di Aldo Tourn*, in *La Beidana: cultura e storia nelle valli valdesi*, n. 53 (2005), pp. 7-31 (con una Postilla di M. Frascia).
47. M. Rivoira (2005), *Nota biografica e attività scientifica*, in A. Genre, *La bouno novèllo*, II edizione, La Valaddo/Soulestrelh/Amici della Scuola Latina, pp. 7-9.
48. M. Rivoira (2005), *La fioca e la vén néou. Le parole della neve*, in *La Beidana: cultura e storia nelle valli valdesi*, n. 54, pp. 18-23.
49. M. Rivoira, a c. di (2004), N. 51 della rivista *La Beidana: cultura e storia nelle valli valdesi*, intitolato *Lingua e cultura occitana*.
50. M. Rivoira (2004), *La toponomastica della val Pellice*, in *La Beidana: cultura e storia nelle valli valdesi*, n. 51, pp. 49-59.
51. M. Rivoira (2004), *Come si scrive il patouà*, in *La Beidana: cultura e storia nelle valli valdesi*, n. 51, pp. 35-39.

Torino, novembre 2023

Firma _____

Matteo Rivoira